Evropski parlament
2024-2029

Odbor za regionalni razvoj

2026/2027(INI)

24.7.2026

PREDLOGI SPREMEMB
1 - 250

Osnutek poročila
Denis Nesci
(PE790.121v01-00)

Kohezijska politika – gonilna sila pri izvajanju agende EU za mesta
(2026/2027(INI))

AM_Com_NonLegReport

Predlog spremembe 1
Rosa Serrano Sierra, Marcos Ros Sempere

Predlog resolucije
Navedba sklicevanja 1 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	– ob upoštevanju členov 2 in 3(3) Pogodbe o Evropski uniji (PEU),

Or. en

Predlog spremembe 2
Rosa Serrano Sierra, Marcos Ros Sempere

Predlog resolucije
Navedba sklicevanja 2 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	– ob upoštevanju členov 21 in 26 Listine Evropske unije o temeljnih pravicah,

Or. en

Predlog spremembe 3
Elena Nevado del Campo

Predlog resolucije
Navedba sklicevanja 5 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	– ob upoštevanju Uredbe (EU) 2021/1057 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 24. junija 2021 o vzpostavitvi Evropskega socialnega sklada plus (ESS+),

Or. en

Predlog spremembe 4
Elena Nevado del Campo

Predlog resolucije
Navedba sklicevanja 6 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	– ob upoštevanju Uredbe (EU) 2025/1914 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 18. septembra 2025 o spremembi uredb (EU) 2021/1058 in (EU) 2021/1056 glede posebnih ukrepov za obravnavanje strateških izzivov v okviru vmesnega pregleda,

Or. en

Predlog spremembe 5
Elena Nevado del Campo

Predlog resolucije
Navedba sklicevanja 6 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	– ob upoštevanju Uredbe (EU) 2021/695 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 28. aprila 2021 o vzpostavitvi okvirnega programa za raziskave in inovacije Obzorje Evropa, določitvi pravil za sodelovanje in razširjanje rezultatov,

Or. en

Predlog spremembe 6
Elena Nevado del Campo

Predlog resolucije
Navedba sklicevanja 7 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	– ob upoštevanju misije EU za podnebno nevtralna in pametna mesta, ki

prejemajo sredstva iz programa Obzorje Evropa in oznake misije EU;

Or. en

Predlog spremembe 7
Rosa Serrano Sierra, Marcos Ros Sempere

Predlog resolucije
Navedba sklicevanja 12 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	– ob upoštevanju Priporočila Komisije (EU) 2025/1021 z dne 22. maja 2025 o prometni revščini: zagotavljanje cenovno ugodne, dostopne in pravične mobilnosti,

Or. en

Predlog spremembe 8
Rosa Serrano Sierra, Marcos Ros Sempere

Predlog resolucije
Navedba sklicevanja 16 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	– ob upoštevanju svoje resolucije z dne 25. marca 2021 o oblikovanju strategije EU za trajnostni turizem,

Or. en

Predlog spremembe 9
Rosa Serrano Sierra, Marcos Ros Sempere

Predlog resolucije
Navedba sklicevanja 22 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*

	– ob upoštevanju svoje resolucije z dne 27. novembra 2025 o strategiji EU o pravicah invalidov po letu 2024 (2025/2057(INI)),

Or. en

Predlog spremembe 10
Rosa Serrano Sierra, Marcos Ros Sempere

Predlog resolucije
Navedba sklicevanja 23 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	– ob upoštevanju svoje resolucije z dne 28. aprila 2026 o izboljševanju povezljivosti, ohranjanju kulturne dediščine in spodbujanju lokalne odličnosti v evropskem turizmu – upravljanje destinacij in rast regionalnega turizma (2025/2120(INI)),

Or. en

Predlog spremembe 11
Rosa Serrano Sierra, Marcos Ros Sempere

Predlog resolucije
Navedba sklicevanja 24 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	– ob upoštevanju Konvencije Organizacije združenih narodov o pravicah invalidov,

Or. en

Predlog spremembe 12
Rosa Serrano Sierra, Marcos Ros Sempere

Predlog resolucije

Navedba sklicevanja 25 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	– ob upoštevanju sporočila Komisije z dne 3. marca 2021 z naslovom Unija enakosti: strategija o pravicah invalidov za obdobje 2021–2030 (COM(2021)0101),

Or. en

Predlog spremembe 13
Rosa Serrano Sierra, Marcos Ros Sempere

Predlog resolucije
Navedba sklicevanja 26 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	– ob upoštevanju Strategije Evropske unije za enakost spolov in načrta EU za pravice žensk,

Or. en

Predlog spremembe 14
Fredi Beleris (Fredis Beleris)

Predlog resolucije
Navedba sklicevanja 27 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	– ob upoštevanju poročila ESPON URDICO iz januarja 2026 z naslovom Urban Dimension of Cohesion Policy and other EU programmes (Mestna razsežnost kohezijske politike in drugih programov EU),

Or. en

Predlog spremembe 15

Mārtiņš Staķis
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Navedba sklicevanja 29 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	– ob upoštevanju poročila ESPON URDICO iz januarja 2026 z naslovom Urban Dimension of Cohesion Policy and other EU programmes (Mestna razsežnost kohezijske politike in drugih programov EU),

Or. en

Predlog spremembe 16
Isabelle Le Callennec

Predlog resolucije
Navedba sklicevanja 29 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	– ob upoštevanju poročila iz januarja 2026 z naslovom Urban Dimension of Cohesion Policy and other EU programmes (Mestna razsežnost kohezijske politike in drugih programov EU),

Or. en

Predlog spremembe 17
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Predlog resolucije
Uvodna izjava A

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
A. ker prebivalci mest in drugih urbanih območij tvorijo približno tri četrtine prebivalstva EU;	A. ker prebivalci mest in drugih urbanih območij tvorijo približno tri četrtine prebivalstva EU ***ter ker je skoraj***

	celotna študentska populacija skoncentrirana v mestih; ***ker metropolitanska območja vključujejo bližnje vasi s prebivalstvom, ki dela, študira in sodeluje v kulturnem življenju mest ter uporablja storitve in infrastrukturo; ker funkcionalna mestna območja in metropolitanske regije zahtevajo celostne pristope k načrtovanju, ki upoštevajo vse večjo soodvisnost mest, primestnih območij in okoliških podeželskih skupnosti;***

Or. en

Predlog spremembe 18
Rosa Serrano Sierra, Marcos Ros Sempere

Predlog resolucije
Uvodna izjava A

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
A. ker prebivalci mest in drugih urbanih območij tvorijo približno tri četrtine prebivalstva EU;	A. ker prebivalci mest in drugih urbanih območij tvorijo približno tri četrtine prebivalstva EU; ***ker je za evropska mesta v obalnih, otoških, celinskih, gorskih, podeželskih ali obmejnih regijah značilna visoka stopnja družbene, gospodarske, teritorialne, demografske, kulturne in zgodovinske raznolikosti;***

Or. en

Predlog spremembe 19
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch, André Rougé

Predlog resolucije
Uvodna izjava A a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Aa. ker uravnotežen teritorialni razvoj ostaja bistven cilj kohezijske politike v

skladu s členom 174 PDEU, ki od Unije zahteva, da okrepi svojo ekonomsko, socialno in teritorialno kohezijo z zmanjšanjem razlik med regijami in zagotavljanjem, da lahko vsa območja, vključno z mestnimi območji različnih velikosti, prispevajo k trajnostnemu razvoju in konkurenčnosti ter imajo od njiju koristi;

Or. en

Predlog spremembe 20
Mārtiņš Staķis
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Uvodna izjava A a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Aa. ker so mestna območja odgovorna za 70 % svetovnih emisij CO_2, k čemur največ prispevajo promet in stavbe;

Or. en

Predlog spremembe 21
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Predlog resolucije
Uvodna izjava B

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
B. ker imajo mesta osrednjo vlogo pri gospodarski in socialni vitalnosti Evrope, njihov trajnostni razvoj pa ***usmerjajo*** ključni instrumenti EU, kot sta Evropski sklad za regionalni razvoj in agenda EU za mesta;	B. ker imajo mesta osrednjo vlogo pri gospodarski in socialni vitalnosti Evrope ***ter so pomembna gonilna sila inovacij in konkurenčnosti***, njihov trajnostni razvoj pa ***podpirajo*** ključni instrumenti EU, kot sta Evropski sklad za regionalni razvoj in agenda EU za mesta; ***ker gospodarski prehod in številne krize močno vplivajo na življenje in storitve, ki naj bi jih mesta ponudila industriji in državljanom; ker se***

mesta vse pogosteje poziva, naj rešujejo socialne in gospodarske posledice industrijske preobrazbe, demografskih sprememb, energetskega prehoda in geopolitičnih izzivov;

Or. en

Predlog spremembe 22
Elena Nevado del Campo

Predlog resolucije
Uvodna izjava B

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
B. ker imajo mesta osrednjo vlogo pri gospodarski in socialni vitalnosti Evrope, njihov trajnostni razvoj pa usmerjajo ključni instrumenti EU, kot sta Evropski sklad za regionalni razvoj in agenda EU za mesta;	B. ker imajo mesta osrednjo vlogo pri gospodarski in socialni vitalnosti Evrope, njihov trajnostni razvoj pa usmerjajo ključni instrumenti EU, kot sta Evropski sklad za regionalni razvoj in agenda EU za mesta; ***ker ni posebnega in jasnega instrumenta financiranja EU za mesta, kar bi lahko povzročilo prekrivanje različnih instrumentov in upravno zapletenost za občine, ki prejemajo sredstva EU;***

Or. en

Predlog spremembe 23
Fredi Beleris (Fredis Beleris)

Predlog resolucije
Uvodna izjava B

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
B. ker imajo mesta osrednjo vlogo pri gospodarski in socialni vitalnosti Evrope, njihov trajnostni razvoj ***pa*** usmerjajo ključni instrumenti EU, kot sta Evropski sklad za regionalni razvoj in agenda EU za mesta;	B. ker imajo mesta ***v skladu s pristopom „zdravje v vseh politikah“ in programom Svetovne zdravstvene organizacije za zdrava mesta*** osrednjo vlogo pri gospodarski in socialni vitalnosti Evrope ***ter spodbujanju javnega zdravja***, ***preprečevanja bolezni in dobrega počutja***

državljanov. Njihov trajnostni razvoj usmerjajo ključni instrumenti EU, kot sta Evropski sklad za regionalni razvoj in agenda EU za mesta;

Or. en

Predlog spremembe 24
Raquel García Hermida-Van Der Walle, Ľubica Karvašová, Dan Barna

Predlog resolucije
Uvodna izjava B

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
B. ker imajo mesta osrednjo vlogo pri gospodarski in socialni vitalnosti Evrope, njihov trajnostni razvoj pa usmerjajo ključni instrumenti EU, kot sta Evropski sklad za regionalni razvoj in agenda EU za mesta;	B. ker imajo mesta osrednjo vlogo pri gospodarski in socialni vitalnosti Evrope ***ter njenem prilagajanju podnebnim spremembam***, njihov trajnostni razvoj pa usmerjajo ključni instrumenti EU, kot sta Evropski sklad za regionalni razvoj in agenda EU za mesta;

Or. en

Predlog spremembe 25
Valentina Palmisano
v imenu skupine The Left

Predlog resolucije
Uvodna izjava B a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Ba. ker morajo urbana središča kot kompleksni ekosistemi, ki prek stanovanjskih sistemov, sistemov mobilnosti in energetskih sistemov vplivajo na podnebno dinamiko in so hkrati pod njenim vplivom, delovati kot eksperimentalna vozlišča in modeli inovativnega upravljanja, da bi se pospešila ekološki prehod in doseganje cilja podnebne nevtralnosti;

Or. it

Predlog spremembe 26
Elena Nevado del Campo

Predlog resolucije
Uvodna izjava B a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Ba. ker bi bilo treba v skladu z načelom subsidiarnosti odločitve sprejemati na ravni, ki je najbližja državljanom, pri čemer bi bilo treba uporabiti pristop od spodaj navzgor od lokalne do regionalne in nacionalne ravni ter ravni EU; ker so demokratične vrednote in sodelovanje državljanov v javni politiki bolj prepoznavni in neposredno vplivajo na lokalno raven;

Or. en

Predlog spremembe 27
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch, André Rougé

Predlog resolucije
Uvodna izjava B a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Ba. ker bi morala agenda EU za mesta dopolnjevati druge teritorialne politike, ne pa jim konkurirati, ter spodbujati vzajemno koristno sodelovanje med mesti, okoliškimi regijami in podeželskimi območji;

Or. en

Predlog spremembe 28
Raquel García Hermida-Van Der Walle, Ľubica Karvašová, Dan Barna, Elsi Katainen

Predlog resolucije
Uvodna izjava B a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Ba. ker sta načeli kohezije in konvergence temeljni za evropski projekt in ker bo Evropa uspešna, če ne bo zapostavljena nobena regija, nobeno mesto in nobeno drugo mestno območje;

Or. en

Predlog spremembe 29
Denis Nesci

Predlog resolucije
Uvodna izjava B a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Ba. ker približno 70 % zakonodaje EU izvajajo in uporabljajo lokalni in regionalni organi;

Or. it

Predlog spremembe 30
Elena Nevado del Campo

Predlog resolucije
Uvodna izjava B b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Bb. ker imajo mesta zgodovinsko vlogo pri oblikovanju političnih skupnosti; ker imajo še vedno osrednjo vlogo pri oblikovanju identitete državljanov in državljanskem udejstvovanju v svojih lokalnih skupnostih; ker so ključna pri spodbujanju evropske kulture, vrednot in tradicij, vključno s kulturno dediščino;

Or. en

Predlog spremembe 31
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch, André Rougé

Predlog resolucije
Uvodna izjava B b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Bb. ker bi moralo izvajanje agende EU za mesta temeljiti na obstoječih instrumentih kohezijske politike in strukturah upravljanja, pri čemer bi se bilo treba izogniti nepotrebnemu upravnemu podvajanju in dodatni institucionalni zapletenosti;

Or. en

Predlog spremembe 32
Elena Nevado del Campo

Predlog resolucije
Uvodna izjava C

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
C. ker so urbana območja obremenjena z novimi izzivi, med drugim zaradi pritoka prebivalstva v mesta in naraščajočih cen stanovanj;	C. ker so urbana območja obremenjena z novimi izzivi, med drugim zaradi pritoka prebivalstva v mesta in naraščajočih cen stanovanj; ***ker ta pritok prebivalstva s podeželskih na mestna območja ter iz srednjih in malih mest na velika metropolitanska območja neposredno vpliva na razpoložljivost stanovanj; ker rast prebivalstva na velikih metropolitanskih območjih in upadanje kupne moči v gospodinjstvih z nizkimi in srednjimi dohodki negativno vpliva na njihovo možnost pridobitve ali najema cenovno dostopnega stanovanja v večjih mestih; ker so številni državljani zaradi teh težav pri pridobivanju cenovno dostopnih stanovanj prisiljeni, da odložijo pomembne življenjske odločitve, kot je ustvarjanje družine; ker je kohezijska***

politika bistvena za reševanje porazdelitve in zadržanja prebivalstva med regijami in območji ter pomanjkanja cenovno dostopnih stanovanj na mestnih območjih;

Or. en

Predlog spremembe 33
Valentina Palmisano
v imenu skupine The Left

Predlog resolucije
Uvodna izjava C

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
C. ker so urbana območja obremenjena z novimi izzivi, med drugim zaradi pritoka prebivalstva v mesta ***in*** naraščajočih cen stanovanj;	C. ker so urbana območja obremenjena z novimi izzivi, med drugim zaradi pritoka prebivalstva v mesta***,*** naraščajočih cen stanovanj***, vse večjih vplivov podnebnih sprememb in globoko zakoreninjenih neenakosti na mikroteritorialni ravni***; ***ker je poleg tega revščina otrok izrazito prostorsko pogojena in ker se zaradi nje v marginaliziranih ali obrobnih mestnih okrožjih za razliko od drugih sosesk istega mesta eksponentno povečujeta tveganje socialne izključenosti in izpostavljenost več ranljivostim, pri čemer je treba nujno vzpostaviti ekološko in infrastrukturno sinergijo z okoliškimi podeželskimi in gorskimi območji in območji, ki so slabo oskrbljena z osnovnimi storitvami;***

Or. it

Predlog spremembe 34
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Predlog resolucije
Uvodna izjava C

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
C. ker so urbana območja obremenjena z novimi izzivi, med drugim zaradi pritoka prebivalstva v mesta in naraščajočih cen stanovanj;	C. ker so urbana območja obremenjena z novimi izzivi, med drugim zaradi pritoka prebivalstva v mesta in naraščajočih cen stanovanj***, starajoče se infrastrukture, zapuščenih stavb in industrijskih prostorov, nizke ravni kakovosti zraka, vročinskih valov in drugih podnebnih vplivov/naravnih nesreč***; ***ker stanovanjski trg za študente povzroča doslej največji finančni pritisk na družine in mlade, saj eksponentno povečuje stroške visokošolskega izobraževanja;***

Or. en

Predlog spremembe 35
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Predlog resolucije
Uvodna izjava C

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
C. ker so urbana območja obremenjena z novimi izzivi, med drugim zaradi pritoka prebivalstva v mesta in naraščajočih cen stanovanj;	C. ker so urbana območja obremenjena z novimi izzivi, med drugim zaradi pritoka prebivalstva v mesta in naraščajočih cen stanovanj; ***ker se Evropa ne spopada le s stanovanjsko krizo, temveč predvsem s krizo cenovne dostopnosti, saj so se najemnine v EU od leta 2010 do drugega četrtletja leta 2025 zvišale za 28,8 %, cene stanovanj pa za 60,5 %;***

Or. ro

Predlog spremembe 36
Mārtiņš Staķis
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Uvodna izjava C

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
C. ker so urbana območja obremenjena z novimi izzivi, med drugim zaradi ***pritoka prebivalstva v mesta in*** naraščajočih cen stanovanj;	C. ker so urbana območja obremenjena z novimi izzivi, med drugim zaradi ***podnebnih sprememb, rasti mestnega prebivalstva,*** naraščajočih cen stanovanj ***in procesov gentrifikacije, ki povečujejo socialne in ekonomske neenakosti ter postopoma zmanjšujejo dostop do osnovnih storitev in dostojnih življenjskih pogojev, kar nesorazmerno vpliva na najranljivejše prebivalce***;

Or. en

Predlog spremembe 37
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch, André Rougé

Predlog resolucije
Uvodna izjava C

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
C. ker so urbana območja obremenjena z novimi izzivi, med drugim zaradi pritoka prebivalstva v mesta in naraščajočih cen stanovanj;	C. ker so urbana območja obremenjena z novimi***, številnimi in prekrivajočimi se*** izzivi, med drugim zaradi pritoka prebivalstva v mesta***,*** naraščajočih cen ***in pomanjkanja*** stanovanj***, vse večjih potreb po infrastrukturi, višjih stroškov energije, tveganj, povezanih s podnebjem, in varnostnimi izzivi, ki zahtevajo celosten in lokaliziran odziv, prilagojen lokalnim okoliščinam***;

Or. en

Predlog spremembe 38
Denis Nesci

Predlog resolucije
Uvodna izjava C

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
C. ker so urbana območja obremenjena z novimi izzivi, ***med drugim zaradi pritoka*** prebivalstva v mesta in ***naraščajočih cen stanovanj***;	C. ker so urbana območja obremenjena z novimi izzivi, ***povezanimi s pritokom*** prebivalstva v mesta ***ter naraščajočimi cenami stanovanj*** in ***energije, zaradi katerih je treba stanovanjski sektor ustrezno razvijati ter izvesti nove ukrepe za varstvo okolja in prihranke energije***;

Or. it

Predlog spremembe 39
Piotr Müller, Waldemar Buda

Predlog resolucije
Uvodna izjava C

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
C. ker so urbana območja obremenjena z novimi izzivi, med drugim zaradi ***pritoka prebivalstva v mesta*** in naraščajočih cen stanovanj;	C. ker so urbana območja obremenjena z novimi izzivi, med drugim zaradi ***notranjih*** in ***zunanjih migracijskih pritiskov, vse večjih demografskih neravnovesij med urbanimi in podeželskimi območji ter*** naraščajočih cen stanovanj;

Or. en

Predlog spremembe 40
Rosa Serrano Sierra, Marcos Ros Sempere

Predlog resolucije
Uvodna izjava C

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
C. ker so urbana območja obremenjena ***z novimi*** izzivi, ***med drugim zaradi pritoka prebivalstva v mesta in naraščajočih cen stanovanj***;	C. ker so urbana območja obremenjena ***s številnimi*** izzivi, ***kot so naraščajoči stroški, zastoji, onesnaževanje, cenovna dostopnost stanovanj, teritorialne razlike, revščina, neenakost in socialna izključenost***;

Or. en

Predlog spremembe 41
Marcos Ros Sempere, Hannes Heide, Rosa Serrano Sierra, Sakis Arnautoglu (Sakis Arnaoutoglou), Marko Vešligaj, Sérgio Gonçalves

Predlog resolucije
Uvodna izjava C a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Ca. ker se lokalni načrti ogrevanja in hlajenja ter nacionalni načrti prenove stavb pogosto razvijajo z ločenimi okviri upravljanja, kar povzroča razdrobljeno načrtovanje, neusklajene naložbene cikle in težave lokalnih organov pri optimizaciji energetske infrastrukture, zmanjševanju emisij in preprečevanju nasedlih naložb; ker je tesnejše usklajevanje med temi instrumenti načrtovanja bistveno za zagotovitev celostnega, učinkovitega in lokalnega pristopa k podnebnim in energetskim ciljem Unije;

Or. en

Predlog spremembe 42
Dan Barna, Ľubica Karvašová, Elsi Katainen

Predlog resolucije
Uvodna izjava C a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Ca. ker se srednja in mala mesta spoprijemajo z gospodarskim prehodom, industrijskimi migracijami in demografskimi spremembami ter pri tem le s težavo ohranjajo in privabljajo mlade in vlagatelje, da bi ohranjala in razvijala lokalni gospodarski in socialni ekosistem, zgradila in posodabljala infrastrukturo ter ponujala kakovostne javne storitve;

Or. en

Predlog spremembe 43
Elena Nevado del Campo

Predlog resolucije
Uvodna izjava C a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Ca. ker demografski izziv neposredno vpliva na srednja in mala mesta ter mestna središča, ki zaostajajo v razvoju; ker urbanizacija večinoma poteka v večjih mestih, metropolitanskih območjih in njihovi okolici; ker obstaja težnja po preveliki koncentraciji prebivalstva in storitev v velikih mestih in metropolitanskih območjih;

Or. en

Predlog spremembe 44
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch

Predlog resolucije
Uvodna izjava C a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Ca. ker nenadzorovane migracije v številnih evropskih mestih povzročajo vse večji pritisk na stanovanjske trge, izobraževalne sisteme, zdravstvene storitve in javno infrastrukturo, kar še zaostruje obstoječe izzive v mestih;

Or. en

Predlog spremembe 45
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain

Predlog resolucije

Uvodna izjava C b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Cb. ker je uspešno vključevanje državljanov tretjih držav, ki zakonito prebivajo v EU, odvisno od zmogljivosti lokalnih skupnosti, dostopnosti stanovanj, javnih storitev in zaposlitvenih možnosti ter ne bi smelo ogroziti socialne kohezije;

Or. en

Predlog spremembe 46
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Predlog resolucije
Uvodna izjava C b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Cb. ker so financializacija stanovanj, špekulativne naložbe in hitra širitev trgov kratkoročnih nastanitev dodatno zmanjšali razpoložljivost cenovno dostopnih stanovanj na številnih mestnih območjih;

Or. en

Predlog spremembe 47
Elena Nevado del Campo

Predlog resolucije
Uvodna izjava C b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Cb. ker so brezdomstvo, materialna prikrajšanost in revščina med največjimi socialnimi težavami Evropejcev, ki živijo v mestih;

Or. en

Predlog spremembe 48
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Predlog resolucije
Uvodna izjava C c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Cc. ker imajo mesta vodilno vlogo pri izvajanju zelenega in digitalnega prehoda ter potrebujejo ustrezna finančna sredstva, tehnično strokovno znanje in regulativno prožnost za preskušanje in uvajanje inovativnih rešitev, ki izboljšujejo trajnostnost, konkurenčnost in kakovost življenja;

Or. en

Predlog spremembe 49
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch, André Rougé

Predlog resolucije
Uvodna izjava C c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Cc. ker mestne politike pogosto vključujejo kompromise med okoljskimi, gospodarskimi in socialnimi cilji, zato bi jih bilo treba oblikovati uravnoteženo ob upoštevanju lokalnih razmer in ozemeljskih posebnosti;

Or. en

Predlog spremembe 50
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch, André Rougé

Predlog resolucije
Uvodna izjava C d (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*

Cd. ker sta zagotavljanje varnih javnih prostorov ter boj proti organiziranemu kriminalu, nasilju, vandalizmu in drugim oblikam ogrožanja varnosti v mestih osnovni pogoj za trajnostni urbani razvoj ter ohranjanje zaupanja državljanov v javne organe in kakovosti življenja prebivalcev;

Or. en

Predlog spremembe 51
Dan Barna, Ľubica Karvašová, Elsi Katainen

Predlog resolucije
Uvodna izjava C d (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Cd. ker kohezijska politika ostaja glavna naložbena politika Unije za trajnostni teritorialni razvoj in zmanjševanje regionalnih razlik ter bi morala biti še naprej glavni okvir za celostni urbani razvoj;

Or. en

Predlog spremembe 52
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Predlog resolucije
Uvodna izjava D

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
D. ker bi morala kohezijska politika EU prispevati k dostopnemu in cenovno ugodnemu stanovanjskemu trgu za vse ljudi v EU, zlasti za družine in mlade;	D. ker bi morala kohezijska politika EU prispevati k dostopnemu in cenovno ugodnemu stanovanjskemu trgu za vse ljudi v EU, zlasti za družine in mlade; ***ker bi morali finančni instrumenti prispevati k posodobitvi stanovanjskega fonda, ki je potrebna za njegovo prilagoditev novim predpisom o trajnosti stavb; ker bi morala kohezijska politika prispevati tudi k***

podpori obnove in preoblikovanja zapuščenih in praznih stavb v cenovno dostopna stanovanja in objekte skupnosti;

Or. en

Predlog spremembe 53
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch, André Rougé

Predlog resolucije
Uvodna izjava D

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
D. ker bi morala kohezijska politika EU prispevati k dostopnemu in cenovno ugodnemu stanovanjskemu trgu za vse ljudi v EU, zlasti za družine in mlade;	D. ker bi morala kohezijska politika EU prispevati k dostopnemu in cenovno ugodnemu stanovanjskemu trgu za vse ljudi v EU, zlasti za družine in mlade***, in sicer s podpiranjem naložb, s katerimi se povečuje ponudba ustreznih stanovanj, obnavljajo premalo izkoriščena mestna območja, izboljšuje osnovna infrastruktura ter povečuje dolgoročna socialna, gospodarska in demografska odpornost mest in regij***;

Or. en

Predlog spremembe 54
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Predlog resolucije
Uvodna izjava D

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
D. ker bi morala kohezijska politika EU prispevati k dostopnemu in cenovno ugodnemu stanovanjskemu trgu za vse ljudi v EU, zlasti za družine in mlade;	D. ker bi morala kohezijska politika EU prispevati k dostopnemu in cenovno ugodnemu stanovanjskemu trgu za vse ljudi v EU, zlasti za družine in mlade; ***ker to posebno zadeva mlade Evropejce, ki se vse težje odseljujejo od staršev, in sicer je bila leta 2023 povprečna starost ob odselitvi 26,3 leta;***

Or. ro

Predlog spremembe 55
Piotr Müller, Waldemar Buda

Predlog resolucije
Uvodna izjava D

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
D. ker bi morala kohezijska politika EU prispevati k dostopnemu in cenovno ugodnemu stanovanjskemu trgu za vse ljudi v EU, zlasti za družine in mlade;	D. ker bi morala kohezijska politika EU prispevati k dostopnemu in cenovno ugodnemu stanovanjskemu trgu za vse ljudi v EU, zlasti za družine in mlade***, pri tem pa v celoti spoštovati pristojnost držav članic, regij in lokalnih organov v zvezi s stanovanji in prostorskim načrtovanjem ter zajemati cenovno dostopna najemna stanovanja in dostop do lastništva stanovanj***;

Or. en

Predlog spremembe 56
Denis Nesci

Predlog resolucije
Uvodna izjava D

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
D. ker bi morala kohezijska politika EU prispevati k dostopnemu in cenovno ugodnemu stanovanjskemu trgu za vse ljudi v EU, zlasti za družine in mlade;	D. ker bi morala kohezijska politika EU prispevati k dostopnemu in cenovno ugodnemu stanovanjskemu trgu za vse ljudi v EU, zlasti za družine ***z nizkimi in srednje visokimi dohodki, prebivalce mest, družine z otroki, ženske*** in mlade;

Or. it

Predlog spremembe 57
Rosa Serrano Sierra, Marcos Ros Sempere

Predlog resolucije
Uvodna izjava D

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
D. ker bi morala kohezijska politika EU prispevati k dostopnemu in cenovno ugodnemu stanovanjskemu trgu za vse ljudi v EU, zlasti za ***družine*** in mlade;	D. ker bi morala kohezijska politika EU prispevati k dostopnemu***, trajnostnemu, dostojnemu*** in cenovno ugodnemu stanovanjskemu trgu za vse ljudi v EU, zlasti za ***ranljive skupine*** in mlade;

Or. en

Predlog spremembe 58
Paulo do Nascimento Cabral

Predlog resolucije
Uvodna izjava D

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
D. ker bi morala kohezijska politika EU prispevati k dostopnemu in cenovno ugodnemu stanovanjskemu trgu za vse ljudi v EU, zlasti za družine in mlade;	D. ker bi morala kohezijska politika EU prispevati k dostopnemu in cenovno ugodnemu stanovanjskemu trgu za vse ljudi v EU, zlasti za družine***, srednji razred*** in mlade;

Or. pt

Predlog spremembe 59
Mārtiņš Staķis
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Uvodna izjava D

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
D. ker bi morala kohezijska politika EU prispevati k dostopnemu in cenovno ugodnemu stanovanjskemu trgu za vse ljudi v EU, zlasti za družine in mlade;	D. ker bi morala kohezijska politika EU prispevati k dostopnemu***, trajnostnemu*** in cenovno ugodnemu stanovanjskemu trgu za vse ljudi v EU, zlasti za družine in mlade;

Or. en

Predlog spremembe 60
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Predlog resolucije
Uvodna izjava D a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Da. ker bi morala kohezijska politika EU prispevati k dostopnemu in cenovno ugodnemu stanovanjskemu trgu za vse ljudi v EU, zlasti za družine in mlade; ker je bila pri vmesnem pregledu kohezijske politike poudarjena potreba po večjem usmerjanju sredstev v naložbe v cenovno dostopna stanovanja in mestno prenovo, kar kaže na resnost stanovanjske krize v številnih državah članicah; ker bi morala prihodnja kohezijska politika narediti korak naprej v tej smeri ter državam članicam in lokalnim organom omogočiti večjo prožnost pri uporabi evropskih sredstev za gradnjo, prenovo in povečanje energijske učinkovitosti stanovanj;

Or. ro

Predlog spremembe 61
Valentina Palmisano
v imenu skupine The Left

Predlog resolucije
Uvodna izjava D a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Da. ker je strukturna prikrajšanost na mikroteritorialni ravni posledica kombinacije slabih stanovanjskih razmer ter pomanjkanja kakovostne šolske in izobraževalne infrastrukture, zelenih površin in dostopnih javnih prostorov; ker bi lahko ta socialna in izobraževalna

praznina ogrozila celovito izvajanje evropskega stebra socialnih pravic ter učinkovito uveljavljanje pravic otrok in mladostnikov, poleg tega pa okrepila družbeno stigmatizacijo, ki vpliva na ambicije prihodnjih generacij;

Or. it

Predlog spremembe 62
Mārtiņš Staķis
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Uvodna izjava D a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Da. ker je v evropskih mestih že opaziti zelo resno zvišanje nočnih in dnevnih temperatur, ki naj bi se še poslabšalo, kar bo vplivalo na zdravje, človeško produktivnost in splošno kakovost okolja;

Or. en

Predlog spremembe 63
Valentina Palmisano
v imenu skupine The Left

Predlog resolucije
Uvodna izjava D b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Db. ker se študenti in mladi, ki se usposabljajo, srečujejo z velikimi ovirami pri dostopu do stanovanj in spoprijemajo z nevzdržno stopnjo preobremenjenosti s stanovanjskimi stroški; ker je razpoložljivost dostojnih in cenovno dostopnih stanovanj osnovni pogoj za spodbujanje opolnomočenja mladih, varovanje duševnega zdravja ter varstvo pravice do študija in akademske

mobilnosti po vsej Uniji;

Or. it

Predlog spremembe 64
Denis Nesci

Predlog resolucije
Uvodna izjava E

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
E. ker so v agendi EU za mesta opisane vizija, politike in vrsta ukrepov Evropske unije, ki se uporabljajo za mesta vseh velikosti;	E. ker so v agendi EU za mesta opisane vizija, politike in vrsta ukrepov Evropske unije, ki se uporabljajo za mesta vseh velikosti***, zagotovljen pa je tudi dolgoročen okvir za trajnosten in celosten urbani razvoj***;

Or. it

Predlog spremembe 65
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch, André Rougé

Predlog resolucije
Uvodna izjava E

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
E. ker so v agendi EU za mesta opisane vizija, politike in vrsta ukrepov Evropske unije, ki se uporabljajo za mesta vseh velikosti;	E. ker so v agendi EU za mesta opisane vizija, politike in vrsta ukrepov Evropske unije, ki se uporabljajo za mesta vseh velikosti***, hkrati pa priznane njihove različne teritorialne, demografske in gospodarske značilnosti***;

Or. en

Predlog spremembe 66
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Predlog resolucije
Uvodna izjava E a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Ea. ker demografska neravnovesja vplivajo na rastoča mesta, ki jih pestijo vse večji pritiski na stanovanjski trg, infrastrukturo in javne storitve, ter na nazadujoča mesta, ki jih pestijo staranje prebivalstva, depopulacija, odseljevanje mladih in kvalificiranih delavcev, pa tudi krčenje gospodarske in fiskalne osnove; ker bi morala kohezijska politika omogočiti diferencirane in prožne krajevne rešitve, prilagojene posebnim potrebam vsakega mesta in regije;

Or. ro

Predlog spremembe 67
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch, André Rougé

Predlog resolucije
Uvodna izjava E a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Ea. ker na ravni Unije ni enotne pravno zavezujoče opredelitve mesta, ki bi odražala raznolikost teritorialnih, upravnih in upravljavskih struktur v državah članicah, zato bi bilo treba agendo EU za mesta izvajati s prožnim, lokalnim pristopom, pri katerem bi se upoštevale različne značilnosti, funkcije in zmogljivosti mest vseh velikosti, hkrati pa v celoti spoštovali načeli subsidiarnosti in sorazmernosti;

Or. en

Predlog spremembe 68
Mārtiņš Staķis
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije

Uvodna izjava E a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Ea. ker je Generalni direktorat Komisije za regionalno in mestno politiko (GD REGIO) zaradi svojega strokovnega znanja, izkušenj in dolgotrajnega sodelovanja z mesti in regijami v edinstvenem položaju, da vodi izvajanje agende EU za mesta in s tem povezanih ukrepov mestne politike;

Or. en

Predlog spremembe 69
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Predlog resolucije
Uvodna izjava E b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Eb. ker trajnostnega razvoja mest ni mogoče doseči brez uravnoteženega razvoja podeželskih in primestnih območij; ker koncentracija naložb in gospodarskih priložnosti v velikih mestnih središčih skupaj z nerazvitostjo številnih podeželskih območij spodbuja notranje migracije, povečuje pritisk na stanovanjski trg, promet in javne storitve v mestih ter povečuje teritorialne razlike; ker bi morala kohezijska politika spodbujati policentrični razvoj, krepiti mala in srednja mesta ter njihove povezave s podeželskimi skupnostmi z naložbami v povezljivost, javne storitve, infrastrukturo in lokalni gospodarski razvoj;

Or. ro

Predlog spremembe 70
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Predlog resolucije
Uvodna izjava F a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Fa. ker sta obnova mestnih sosesk ter ponovna uporaba opuščenih ali premalo izkoriščenih zemljišč in stavb bistveno orodje za trajnostni urbani razvoj, saj prispevata k omejevanju nenadzorovanega širjenja mest, zaščiti kmetijskih zemljišč in zelenih površin ter učinkovitejši uporabi obstoječe infrastrukture; ker te naložbe prispevajo k oživitvi nazadujočih sosesk, izboljšanju kakovosti življenja državljanov, ustvarjanju novih gospodarskih priložnosti in delovnih mest, privabljanju zasebnih naložb in povečanju privlačnosti mest kot krajev za življenje in naložbe; ker bi bilo treba pri kohezijski politiki v tesnem sodelovanju z lokalnimi in regionalnimi organi dajati večjo prednost celostnim projektom oživljanja mest;

Or. ro

Predlog spremembe 71
Paulo do Nascimento Cabral

Predlog resolucije
Uvodna izjava F a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Fa. ker bi morale kohezijske politike spodbujati pravico do bivanja v vseh regijah, vključno z mestnimi območji in mesti, z ustvarjanjem pogojev, ki jih ljudje potrebujejo za življenje, delo in uspeh tam, kjer se odločijo prebivati, in sicer z dostopom do kakovostnih javnih storitev, vključno z zdravstvenimi in izobraževalnimi storitvami, ter boljšimi povezavami in pogoji mobilnosti;

Or. pt

Predlog spremembe 72
Dan Barna, Ľubica Karvašová, Elsi Katainen

Predlog resolucije
Uvodna izjava F a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Fa. ker bi lahko bili urbani ekosistemi in urbani inovacijski ekosistemi gonilna sila digitalizacije, modernizacije in trajnostnih rešitev v vseh sektorjih; ker lahko inovacijski ekosistemi znatno prispevajo k pametni mobilnosti, varnosti v mestih, odpornosti proti podnebnim spremembam in zagotavljanju kakovostnih javnih storitev;

Or. en

Predlog spremembe 73
Fredi Beleris (Fredis Beleris)

Predlog resolucije
Uvodna izjava F a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Fa. ker so občine raven upravljanja, ki je najbližja državljanom, in imajo odločilno vlogo pri spodbujanju zdravja, socialne kohezije in zmanjševanju neenakosti ter pri reševanju vseh vrst kriz;

Or. en

Predlog spremembe 74
Paulo do Nascimento Cabral

Predlog resolucije
Uvodna izjava F b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Fb. ker so glede na raziskavo Eurobarometer iz leta 2025 glavne skrbi ljudi, ki živijo na mestnih območjih, pomanjkanje cenovno dostopnih stanovanj (51 %), brezposelnost ali premalo zaposlitvenih možnosti (33 %), pomanjkanje kakovostnih javnih storitev (32 %) ter revščina in brezdomstvo (32 %), iz česar je razvidno, da je treba razširiti vlogo kohezijske politike pri reševanju teh izzivov;

Or. pt

Predlog spremembe 75
Paulo do Nascimento Cabral

Predlog resolucije
Uvodna izjava F c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Fc. ker so mesta ključna gonila evropske konkurenčnosti in združujejo talente, inovacije, raziskave in gospodarsko dejavnost ter ker bi bilo treba izboljšati povezljivost, zmogljivost mest za spodbujanje trajnostne rasti, odpornih vrednostnih verig, podjetništva in kakovostnih delovnih mest, s čimer bi zagotovili, da bo konkurenčnost prispevala k bolj povezani in vključujoči Uniji;

Or. pt

Predlog spremembe 76
Elena Nevado del Campo

Predlog resolucije
Uvodna izjava G

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
G. ker je uspeh agende odvisen od smiselnega vključevanja mest v oblikovanje politik z uporabo lokalnega pristopa in učinkovitim upravljanjem na več ravneh v skladu z načelom partnerstva;	G. ker je uspeh agende odvisen od smiselnega vključevanja mest ***in lokalnih organov*** v oblikovanje politik z uporabo lokalnega pristopa in učinkovitim upravljanjem na več ravneh v skladu z načelom partnerstva; ***ker bi morali biti pristojni lokalni organi vključeni v oblikovanje, izvajanje in spremljanje skladov EU na tistih področjih politike, za katera so pristojni, vključno s stanovanji in mobilnostjo v mestih;***

Or. en

Predlog spremembe 77
Raquel García Hermida-Van Der Walle, Ľubica Karvašová, Dan Barna

Predlog resolucije
Uvodna izjava G

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
G. ker je uspeh agende odvisen od smiselnega vključevanja mest v oblikovanje politik z uporabo lokalnega pristopa in učinkovitim upravljanjem na več ravneh v skladu z načelom partnerstva;	G. ker je uspeh agende odvisen od smiselnega vključevanja mest v oblikovanje politik z uporabo lokalnega pristopa in učinkovitim upravljanjem na več ravneh v skladu z načelom partnerstva***, ki bi ga bilo treba izvajati tudi v vseh ustreznih skladih in programih EU***;

Or. en

Predlog spremembe 78
Paulo do Nascimento Cabral

Predlog resolucije
Uvodna izjava G

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
G. ker je uspeh agende odvisen od smiselnega vključevanja mest v oblikovanje politik z uporabo lokalnega	G. ker je uspeh agende odvisen od smiselnega vključevanja mest v oblikovanje politik ***ter upravljanje in***

pristopa in učinkovitim upravljanjem na več ravneh v skladu z ***načelom*** partnerstva;	***izvajanje agende*** z uporabo lokalnega pristopa in učinkovitim upravljanjem na več ravneh v skladu z ***načeloma*** partnerstva ***in subsidiarnosti***;

Or. pt

Predlog spremembe 79
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch

Predlog resolucije
Uvodna izjava G

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
G. ker je uspeh agende odvisen od smiselnega vključevanja mest v oblikovanje politik z uporabo lokalnega pristopa in učinkovitim upravljanjem na več ravneh v skladu z načelom partnerstva;	G. ker je uspeh agende odvisen od ***učinkovitega sodelovanja in*** smiselnega vključevanja mest v oblikovanje politik***, po potrebi*** z uporabo lokalnega pristopa in učinkovitim upravljanjem na več ravneh v skladu z načelom partnerstva;

Or. en

Predlog spremembe 80
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Predlog resolucije
Uvodna izjava G

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
G. ker je uspeh agende odvisen od smiselnega vključevanja mest v oblikovanje politik z uporabo lokalnega pristopa in učinkovitim upravljanjem na več ravneh v skladu z načelom partnerstva;	G. ker je uspeh agende odvisen od smiselnega vključevanja mest v oblikovanje ***in hitro izvajanje*** politik z uporabo lokalnega pristopa in učinkovitim upravljanjem na več ravneh v skladu z načelom partnerstva;

Or. en

Predlog spremembe 81
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Predlog resolucije
Uvodna izjava G

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
G. ker je uspeh agende odvisen od smiselnega vključevanja mest v oblikovanje politik z uporabo lokalnega pristopa in učinkovitim upravljanjem na več ravneh v skladu z načelom partnerstva;	G. ker je uspeh agende odvisen od smiselnega vključevanja mest v oblikovanje politik z uporabo lokalnega pristopa ***od spodaj navzgor*** in učinkovitim upravljanjem na več ravneh v skladu z načelom partnerstva;

Or. ro

Predlog spremembe 82
Rosa Serrano Sierra, Marcos Ros Sempere

Predlog resolucije
Uvodna izjava G

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
G. ker je uspeh agende odvisen od smiselnega vključevanja mest v oblikovanje politik z uporabo lokalnega pristopa in učinkovitim upravljanjem na več ravneh v skladu z načelom partnerstva;	G. ker je uspeh agende odvisen od smiselnega vključevanja mest v oblikovanje politik z uporabo ***celostnega,*** lokalnega pristopa in učinkovitim upravljanjem na več ravneh v skladu z načelom partnerstva;

Or. en

Predlog spremembe 83
Valentina Palmisano
v imenu skupine The Left

Predlog resolucije
Uvodna izjava G a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Ga. ker mora lokalni pristop temeljiti na načelu teritorialne pravičnosti, ki zagotavlja enake državljanske pravice, naložbe in dostopnost osnovnih storitev ne

glede na lokacijo ter omogoča odpravljanje zgodovinskih razlik med urbanimi vozlišči ter podeželskimi območji in območji, ki so slabo oskrbljena z osnovnimi storitvami;

Or. it

Predlog spremembe 84
Paulo do Nascimento Cabral

Predlog resolucije
Uvodna izjava H

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
H. ker so za povečanje upravne zmogljivosti potrebni poenostavljeni upravni postopki, ciljno usmerjena tehnična pomoč in mehanizmi za razvoj zmogljivosti, prilagojeni mestom vseh velikosti;	H. ker so za povečanje upravne zmogljivosti potrebni poenostavljeni upravni postopki, ciljno usmerjena tehnična pomoč in mehanizmi za razvoj zmogljivosti, prilagojeni mestom vseh velikosti***, da bi zagotovili večjo prožnost in učinkovitejši odziv na posebne značilnosti in potrebe območij***;

Or. pt

Predlog spremembe 85
Paulo do Nascimento Cabral

Predlog resolucije
Uvodna izjava H a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Ha. ker imajo različna mestna območja in mesta svoje izzive in posebne značilnosti, zlasti tista v najbolj oddaljenih regijah, ki jih zaradi njihove geografsko oddaljene in otoške lege, ki omejuje dostop, pestijo trajne strukturne omejitve, kot je priznano v členu 349 Pogodbe o delovanju Evropske unije, in zato zahtevajo prilagojene pristope in posebne ukrepe v okviru kohezijske

politike;

Or. pt

Predlog spremembe 86
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Predlog resolucije
Uvodna izjava H a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Ha. ker mora biti cilj kohezijske politike ne le razvoj velikih mestnih središč, temveč tudi krepitev policentrične mreže malih in srednjih mest, ki lahko ustvarjajo gospodarski razvoj in zmanjšajo pritisk na velika mestna strnjena naselja;

Or. ro

Predlog spremembe 87
Christian Doleschal

Predlog resolucije
Uvodna izjava H a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Ha. ker mesta tvorijo funkcionalne gospodarske, življenjske, delovne in kulturne prostore skupaj s podeželskimi območji, njihov razvoj pa je tesno povezan; ker bi morala kohezijska politika spodbujati ustrezno teritorialno sinergijo;

Or. de

Predlog spremembe 88
Paulo do Nascimento Cabral

Predlog resolucije

Uvodna izjava H b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Hb. ker sta dostopnost in povezljivost ključna dejavnika gospodarske, socialne in teritorialne kohezije mest ter ker je 29 % anketirancev v raziskavi Eurobarometer iz leta 2025 navedlo, da je razpoložljivost dostopnega in dobro povezanega javnega prevoza eno od področij, na katerih so izboljšave najbolj potrebne; ker poleg tega najbolj oddaljene regije pestijo posebni izzivi glede povezljivosti in dostopnosti zaradi njihove otoške in oddaljene lege ter dejstva, da je njihovo ozemlje razdeljeno, kar zahteva prilagojene in ciljno usmerjene rešitve v programu POSEI za cestni, zračni in pomorski promet, zlasti za izboljšanje povezav med mesti ter popolno vključitev mest v evropsko območje in enotni trg;

Or. pt

Predlog spremembe 89
Paulo do Nascimento Cabral

Predlog resolucije
Uvodna izjava H c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Hc. ker imajo mesta osrednjo vlogo pri preprečevanju kriz, vključno z naravnimi nesrečami, ekstremnimi podnebnimi dogodki in drugimi nastajajočimi tveganji, ter pripravi in odzivanju nanje ter ker je za krepitev odpornosti mest in sistemov civilne zaščite potreben celosten pristop, ki temelji na sodelovanju med različnimi ravnmi upravljanja, zaščiti kritične infrastrukture, izboljšanih lokalnih zmogljivostih in uporabi inovativnih rešitev;

Or. pt

Predlog spremembe 90
Paulo do Nascimento Cabral

Predlog resolucije
Uvodna izjava H d (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Hd. ker imajo nekatera mesta v Uniji strateško vlogo pri evropski obrambi in varnosti zaradi svoje lokacije na kopenskih ali morskih obmejnih območjih, vključno z obrobnimi atlantskimi regijami in najbolj oddaljenimi regijami, katerih geostrateški položaj v Atlantskem oceanu, Karibskem morju in Indijskem oceanu povečuje prisotnost in zmogljivost Unije za napotitev;

Or. pt

Predlog spremembe 91
Paulo do Nascimento Cabral

Predlog resolucije
Uvodna izjava H e (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	He. ker mesta pestijo vse večji izzivi, povezani z nedovoljenim prometom s prepovedanimi drogami, vključno s širjenjem novih psihoaktivnih snovi, novih sintetičnih drog, ki močno vplivajo na javno zdravje, varnost v mestih, revščina in socialna izključenost, vključno s poslabšanjem brezdomstva in ranljivosti, ter ker je potreben celosten pristop, ki bi združeval preprečevanje, zmanjševanje tveganja, socialni odziv in poglobljeno sodelovanje med organi;

Or. pt

Predlog spremembe 92
Paulo do Nascimento Cabral

Predlog resolucije
Uvodna izjava H f (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Hf. ker imajo mesta osrednjo vlogo pri digitalnem in energetskem prehodu Unije ter prilagajanju podnebnim spremembam, za kar so potrebne naložbe v inovacije, energijsko učinkovitost, digitalizacijo javnih storitev, trajnostno mobilnost in sonaravne rešitve, da bi povečali odpornost mest, zmanjšali neenakosti med območji ter spodbujali trajnosten in vključujoč urbani razvoj, končni cilj pa je izboljšati kakovost življenja ljudi;

Or. pt

Predlog spremembe 93
Paulo do Nascimento Cabral

Predlog resolucije
Uvodna izjava H g (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Hg. ker imajo mesta ključno vlogo pri spodbujanju pravičnega dostopa do kakovostnega izobraževanja in usposabljanja, razvoja spretnosti ter vseživljenjskega učenja, kar prispeva k zmanjšanju neenakosti, izboljšanju socialne mobilnosti in zagotavljanju boljših priložnosti za vse;

Or. pt

Predlog spremembe 94
Paulo do Nascimento Cabral

Predlog resolucije
Uvodna izjava H h (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Hh. ker imajo mesta bistveno vlogo pri spodbujanju javnega zdravja in dobrega počutja z dostopnimi zdravstvenimi storitvami in programi, ki temeljijo na skupnosti, usmerjenimi v preprečevanje, duševno zdravje, socialno vključevanje in lokalno oskrbo, s čimer prispevajo k odpornejšim zdravstvenim sistemom, osredotočenim na posameznika, ter krepijo socialno in teritorialno kohezijo, in ker 42 % ljudi meni, da je dostop do zdravstvenih storitev eno od področij, na katerih so v njihovih mestih najbolj potrebne izboljšave;

Or. pt

Predlog spremembe 95
Paulo do Nascimento Cabral

Predlog resolucije
Uvodna izjava H i (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Hi. ker imajo mesta na obalah, otokih in v najbolj oddaljenih regijah strateški potencial za razvoj trajnostnega modrega gospodarstva, znanstvenih raziskav in okoljskega spremljanja oceanov ter za trajnostni turizem ter bi jih bilo treba podpreti pri nadgradnji njihovih pomorskih virov, zaščiti ekosistemov in ustvarjanju novih gospodarskih priložnosti v korist gospodarske, socialne in teritorialne kohezije Unije;

Or. pt

Predlog spremembe 96
Paulo do Nascimento Cabral

Predlog resolucije
Uvodna izjava H j (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Hj. ker imajo mesta bistveno vlogo pri spodbujanju digitalne preobrazbe in odpravljanju digitalnega razkoraka, saj so gonilna sila inovacij in razširjanja tehnologije, zagotoviti pa je treba tudi pravičen dostop do kakovostne digitalne infrastrukture, spretnosti ter storitev, da bi izboljšali konkurenčnost, digitalno vključenost in teritorialno kohezijo;

Or. pt

Predlog spremembe 97
Elena Nevado del Campo

Predlog resolucije
Uvodna izjava I

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
I. ker v predlogu načrtov za nacionalna in regionalna partnerstva ni ustrezno priznana strateška vloga mest;	I. ker v predlogu načrtov za nacionalna in regionalna partnerstva ni ustrezno priznana strateška vloga mest; ***ker ni določbe, ki bi zagotavljala financiranje mest in mestnih območij ter oblikovanje poglavij o mestih v okviru načrta za NRP; ker so v sedanjem programskem obdobju 2021–2027 operativni programi v okviru ESRR posebej prilagojeni mestom in mestnim območjem;***

Or. en

Predlog spremembe 98
Piotr Müller, Waldemar Buda

Predlog resolucije

Uvodna izjava I

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
I. ker v predlogu načrtov za nacionalna in regionalna partnerstva ni ustrezno priznana strateška vloga mest;	I. ker v predlogu načrtov za nacionalna in regionalna partnerstva ni ustrezno priznana strateška vloga mest ***in regij ter ker bi predlog lahko oslabil regionalno in lokalno razsežnost kohezijske politike, načelo partnerstva in deljeno upravljanje s prenosom odločanja na nacionalno raven***;

Or. en

Predlog spremembe 99
Klara Dostalova, Tamás Deutsch, André Rougé

Predlog resolucije
Uvodna izjava I

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
I. ker ***v predlogu načrtov*** za nacionalna in regionalna partnerstva ***ni ustrezno priznana strateška vloga*** mest;	I. ker ***bi bilo treba v načrtih*** za nacionalna in regionalna partnerstva ***v celoti spoštovati načelo partnerstva tako, da se zagotovi smiselno sodelovanje*** mest***, regij in drugih ustreznih deležnikov, hkrati pa ohrani odgovornost držav članic za načrtovanje in upravljanje kohezijske politike***;

Or. en

Predlog spremembe 100
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Predlog resolucije
Uvodna izjava I

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
I. ker v predlogu načrtov za nacionalna in regionalna partnerstva ni ustrezno priznana strateška vloga mest;	I. ker v predlogu načrtov za nacionalna in regionalna partnerstva ni ustrezno priznana strateška vloga mest ***ter***

ker predlog ne zagotavlja, da bo njihov prispevek vključen v končno različico načrtov;

Or. en

Predlog spremembe 101
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Predlog resolucije
Uvodna izjava I a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Ia. ker mesta v regijah ob zunanjih mejah Unije nosijo nesorazmeren del gospodarskih, socialnih in varnostnih stroškov, ki so posledica ruske vojaške agresije proti Ukrajini, tudi zaradi manjše privlačnosti naložb, motenj v trgovinskih tokovih ter pritiskov na infrastrukturo in javne storitve; ker so to ključni elementi povezljivosti, odpornosti in varnosti Unije ter bi morali biti deležni ciljno usmerjene podpore v okviru kohezijske politike za naložbe v infrastrukturo, mobilnost, digitalno povezljivost, stanovanja in mestno prenovo;

Or. ro

Predlog spremembe 102
Piotr Müller, Waldemar Buda

Predlog resolucije
Uvodna izjava I a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Ia. ker mora kohezijska politika ostati lokalno in regionalno upravljana politika, za katero veljajo načela subsidiarnosti, sorazmernosti in partnerstva, in se ne sme spremeniti v centraliziran instrument, ki bi temeljil na smotrnosti ter regionalne in

lokalne organe izključeval iz načrtovanja in upravljanja naložb;

Or. en

Predlog spremembe 103
Piotr Müller, Waldemar Buda

Predlog resolucije
Uvodna izjava I b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Ib. ker številna evropska mesta in njihovo okolico pestijo demografski upad, staranje in nizka rodnost ter ker bi morala kohezijska politika podpirati družine, generacijsko pomladitev in pogoje, ki mladim omogočajo, da ostanejo na domačem ozemlju ali se nanj vrnejo;

Or. en

Predlog spremembe 104
Piotr Müller, Waldemar Buda

Predlog resolucije
Uvodna izjava I c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Ic. ker agenda EU za mesta ne sme povzročiti zanemarjanja podeželskih, gorskih, obmejnih in redko poseljenih območij ter ker so mestna in podeželska območja funkcionalno soodvisna ter bi jih bilo treba podpirati celostno in uravnoteženo;

Or. en

Predlog spremembe 105
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Predlog resolucije
Odstavek 1

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
1. pozdravlja sporočilo Evropske komisije z naslovom agenda EU za mesta: spodbujanje rasti in blaginje, ki vzpostavlja celovit okvir za urbani razvoj v Evropski uniji;	1. pozdravlja sporočilo Evropske komisije z naslovom agenda EU za mesta: spodbujanje rasti in blaginje, ki vzpostavlja celovit okvir za urbani razvoj v Evropski uniji; ***poudarja, da bi morala agenda v celoti dopolnjevati teritorialno razsežnost kohezijske politike, ne pa je nadomeščati, pri čemer priznava, da je trajnostni urbani razvoj odvisen od močnih funkcionalnih povezav z okoliškimi regijami in podeželskimi območji; vendar poudarja, da je to agendo mogoče izvajati le, če imajo mesta in metropolitanska območja dostop do ustreznih finančnih instrumentov na evropski in nacionalni ravni ter so upravičena do vseh neposrednih evropskih sredstev;***

Or. en

Predlog spremembe 106
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch, André Rougé

Predlog resolucije
Odstavek 1

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
1. pozdravlja sporočilo Evropske komisije z naslovom agenda EU za mesta: spodbujanje rasti in blaginje, ki vzpostavlja celovit okvir za urbani razvoj v Evropski uniji;	1. pozdravlja sporočilo Evropske komisije z naslovom agenda EU za mesta: spodbujanje rasti in blaginje, ki vzpostavlja celovit okvir za urbani razvoj v Evropski uniji; ***poudarja, da bi bilo treba pri njenem izvajanju v celoti spoštovati načeli subsidiarnosti in sorazmernosti, okrepiti lokalni pristop kohezijske politike ter preprečiti ustvarjanje nepotrebnih upravnih bremen;***

Or. en

Predlog spremembe 107
Mārtiņš Staķis
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 1

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
1. pozdravlja sporočilo Evropske komisije z naslovom agenda EU za mesta: spodbujanje rasti in blaginje, ki vzpostavlja celovit okvir za urbani razvoj v Evropski uniji;	1. pozdravlja sporočilo Evropske komisije z naslovom agenda EU za mesta: spodbujanje rasti in blaginje, ki vzpostavlja celovit okvir za urbani razvoj v Evropski uniji; ***poudarja, da je v agendi priznano, da lokalni organi izvajajo 70 % zakonodaje EU in imajo odločilno vlogo pri uresničevanju ključnih prednostnih nalog, kot so konkurenčnost, podnebni prehod in socialna vključenost;***

Or. en

Predlog spremembe 108
Fredi Beleris (Fredis Beleris)

Predlog resolucije
Odstavek 1

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
1. pozdravlja sporočilo Evropske komisije z naslovom agenda EU za mesta: spodbujanje rasti in blaginje, ki vzpostavlja celovit okvir za urbani razvoj v Evropski uniji;	1. pozdravlja sporočilo Evropske komisije z naslovom agenda EU za mesta: spodbujanje rasti in blaginje, ki vzpostavlja celovit okvir za urbani razvoj v Evropski uniji***, GD REGIO pa je v edinstvenem položaju, da vodi izvajanje agende in z njo povezanih ukrepov mestne politike***;

Or. en

Predlog spremembe 109
Elena Nevado del Campo

Predlog resolucije
Odstavek 1 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	1a. pozdravlja predlog Evropske komisije za vzpostavitev rednih dialogov z mesti in organizacijo letnega političnega dialoga na visoki ravni za mesta; meni, da je bistveno ohranjati neposreden stik z lokalnimi organi za opredelitev ozkih grl in izzivov na posameznih področjih politike, odkrivanje priložnosti za poenostavitev in uskladitev ter zagotavljanje informacij o potrebnih prilagoditvah politik EU in priporočil za ciljno usmerjeno podporo; podpira, da je treba te politične razprave zaključiti s ciljno usmerjenimi posvetovanji na tehnični ravni z urbanimi strokovnjaki in z rednim sodelovanjem ustreznih služb Komisije;

Or. en

Predlog spremembe 110
Isabelle Le Callennec

Predlog resolucije
Odstavek 1 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	1a. pozdravlja, da je v agendi priznano, da lokalni organi izvajajo 70 % zakonodaje EU in imajo odločilno vlogo pri uresničevanju ključnih prednostnih nalog, kot so konkurenčnost, podnebni prehod in socialna vključenost;

Or. en

Predlog spremembe 111
Fredi Beleris (Fredis Beleris)

Predlog resolucije
Odstavek 1 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	1a. pozdravlja, da je v agendi priznano, da lokalni organi izvajajo 70 % zakonodaje EU in imajo odločilno vlogo pri uresničevanju ključnih prednostnih nalog, kot so konkurenčnost, podnebni prehod in socialna vključenost.

Or. en

Predlog spremembe 112
Elena Nevado del Campo

Predlog resolucije
Odstavek 1 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	1b. zahteva, da si je treba prizadevati za poenostavitev in zmanjšanje morebitnih ozkih grl v korist mest kot upravičencev do sredstev EU in za izvajanje akterjev politik EU;

Or. en

Predlog spremembe 113
Denis Nesci

Predlog resolucije
Odstavek 2

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
2. opozarja na rezultate, ki so bili doseženi od dogovora iz Amsterdama do teritorialne agende 2030;	2. opozarja na rezultate, ki so bili doseženi od dogovora iz Amsterdama***, urbane agende EU, Ljubljanskega dogovora in nove Leipziške listine*** do teritorialne agende 2030; ***poudarja prispevek novega evropskega Bauhausa k spodbujanju novih mestnih rešitev;***

ugotavlja, da so evropski instrumenti in politike, namenjeni mestom, še vedno razdrobljeni in da je potreben celovitejši in bolj usklajen pristop;

Or. it

Predlog spremembe 114
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Predlog resolucije
Odstavek 2

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
2. opozarja na rezultate, ki so bili doseženi od dogovora iz Amsterdama do teritorialne agende 2030;	2. opozarja na rezultate, ki so bili doseženi od dogovora iz Amsterdama do teritorialne agende 2030; ***poudarja, da je treba dodatno okrepiti mehanizme upravljanja na več ravneh, pri čemer je treba mestne organe, države članice, Komisijo in druge deležnike vključiti v oblikovanje, izvajanje in ocenjevanje politik z učinkom na mesta;***

Or. ro

Predlog spremembe 115
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Predlog resolucije
Odstavek 2

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
2. opozarja na rezultate, ki so bili doseženi od dogovora iz Amsterdama do teritorialne agende 2030;	2. opozarja na rezultate, ki so bili doseženi od dogovora iz Amsterdama do teritorialne agende 2030; ***poudarja, da je celostni pristop, ki ga spodbuja dogovor, najboljša rešitev za izzive mobilnosti na metropolitanskih območjih, saj ustvarja prostor za sodelovanje in skupne projekte, ki zajemajo mestna in podeželska območja ter vodijo v trajnostne in povezane regije;***

Or. en

Predlog spremembe 116
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch

Predlog resolucije
Odstavek 2

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
2. opozarja na rezultate, ki so bili doseženi od dogovora iz Amsterdama do teritorialne agende 2030;	2. opozarja na rezultate, ki so bili doseženi od dogovora iz Amsterdama do teritorialne agende 2030; ***poziva k nadaljnjemu izvajanju njihovih načel z močnejšimi lokalnimi politikami, uravnoteženim teritorialnim razvojem, poenostavljenim izvajanjem in okrepljenim partnerstvom med Unijo, državami članicami, regijami in mesti;***

Or. en

Predlog spremembe 117
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Predlog resolucije
Odstavek 2 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	2a. pozdravlja spletni portal mest EU kot pomembno orodje, ki bi lahko poenostavilo dostop mest do vse sedanje podpore EU, ki jim je na voljo; poudarja, da je upravna podpora zelo pomembna za povečanje udeležbe malih in srednjih mest pri evropskih ukrepih in financiranju ter za obvladovanje pravnega labirinta zapletenih postopkov ter prekrivajoče se evropske in nacionalne zakonodaje; poudarja, da bi moralo to orodje omogočati neposreden dialog in dostop do prilagojenih rešitev, ki bi lokalnim in regionalnim organom pomagale pri pojasnjevanju in pravočasnem reševanju

vprašanj in izzivov, povezanih s projekti, financiranimi z evropskimi sredstvi;

Or. en

Predlog spremembe 118
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Predlog resolucije
Odstavek 2 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	2a. poudarja, da urbanega razvoja ni mogoče obravnavati ločeno od teritorialnega razvoja; poziva Komisijo, naj spodbuja celostne naložbe, ki krepijo povezave med mesti, malimi in srednjimi mesti ter sosednjimi podeželskimi območji, s čimer bi zmanjšali regionalne razlike in pritisk na velike mestne aglomeracije;

Or. ro

Predlog spremembe 119
André Rougé

Predlog resolucije
Odstavek 2 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	2a. opozarja, da glede na besedilo Pogodbe o delovanju Evropske unije (PDEU) stanovanja niso v pristojnosti Evropske unije in da so v izključni pristojnosti njenih držav članic;

Or. fr

Predlog spremembe 120
Valentina Palmisano
v imenu skupine The Left

Predlog resolucije
Odstavek 3

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
3. poudarja, da imajo mesta vodilno vlogo pri reševanju glavnih evropskih izzivov in zato ne smejo biti le izvajalci evropskih politik, temveč tudi akterji pri njihovem določanju;	3. poudarja, da imajo mesta vodilno vlogo pri reševanju glavnih evropskih izzivov in zato ne smejo biti le izvajalci evropskih politik, temveč tudi akterji pri njihovem določanju; ***v zvezi s tem ugotavlja, da so izkušnje z izvajanjem nacionalnih načrtov za okrevanje in odpornost pokazale, da neposredno sodelovanje med centralnimi upravami in občinami prinaša koristi, zato meni, da se je treba na te izkušnje nujno opreti v prihodnji kohezijski politiki, preprečiti vsakršno težnjo po centralizaciji in poskrbeti, da lokalni organi v celoti sodelujejo pri izvajanju projektov, pa tudi pri finančnem načrtovanju in opredeljevanju strateških prednostnih nalog;***

Or. it

Predlog spremembe 121
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Predlog resolucije
Odstavek 3

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
3. poudarja, da imajo mesta vodilno vlogo pri reševanju glavnih evropskih izzivov in zato ne smejo biti le izvajalci evropskih politik, temveč tudi akterji pri njihovem določanju;	3. poudarja, da imajo mesta vodilno vlogo pri reševanju glavnih evropskih izzivov in zato ne smejo biti le izvajalci evropskih politik, temveč tudi akterji pri njihovem določanju; ***poudarja, da lokalni in regionalni organi najbolje poznajo teritorialne potrebe, in poziva, naj se jih sistematično vključi v opredeljevanje prednostnih naložb in oblikovanje programov, ki se financirajo iz kohezijske politike;***

Or. ro

Predlog spremembe 122
Dan Barna, Ľubica Karvašová, Elsi Katainen

Predlog resolucije
Odstavek 3

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
3. poudarja, da imajo mesta vodilno vlogo pri reševanju glavnih evropskih izzivov in zato ne smejo biti le izvajalci evropskih politik, temveč tudi akterji pri njihovem določanju;	3. poudarja, da imajo mesta vodilno vlogo pri reševanju glavnih evropskih izzivov in zato ne smejo biti le izvajalci evropskih politik, temveč tudi akterji pri njihovem določanju ***in prednostnih nalogah***; ***zato poudarja, da bi bilo treba lokalne in regionalne organe priznati kot ključne partnerje pri izvajanju agende, saj so odgovorni za politike, kot so promet, prostorsko načrtovanje in stanovanja;***

Or. en

Predlog spremembe 123
Irmhild Boßdorf

Predlog resolucije
Odstavek 3

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
3. poudarja, da ***imajo*** mesta ***vodilno vlogo pri reševanju glavnih evropskih izzivov in zato ne smejo biti le izvajalci evropskih politik***, ***temveč tudi akterji pri njihovem določanju***;	3. poudarja, da ***bi morala biti*** mesta ***ustrezno vključena v pripravo in izvajanje politik, ki jih neposredno zadevajo, v skladu s pristojnostmi držav članic***, ***njihovimi nacionalnimi ustavnimi strukturami ter načeloma subsidiarnosti in sorazmernosti***;

Or. en

Predlog spremembe 124
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch, André Rougé

Predlog resolucije
Odstavek 3

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
3. poudarja, da imajo mesta vodilno vlogo pri reševanju glavnih evropskih izzivov in zato ***ne smejo*** biti ***le izvajalci evropskih*** politik***, temveč tudi akterji pri njihovem določanju***;	3. poudarja, da imajo mesta vodilno vlogo pri reševanju glavnih evropskih izzivov in ***bi*** zato ***morala*** biti ***skupaj z regionalnimi in nacionalnimi organi dejavno vključena v izvajanje*** politik ***Unije in strukturiran dialog o prihodnjih političnih pobudah***;

Or. en

Predlog spremembe 125
Mārtiņš Staķis
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 3

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
3. poudarja, da imajo mesta vodilno vlogo pri reševanju glavnih evropskih izzivov in zato ne smejo biti le izvajalci evropskih politik, temveč tudi akterji pri njihovem ***določanju***;	3. poudarja, da imajo mesta vodilno vlogo pri reševanju glavnih evropskih izzivov in zato ne smejo biti le izvajalci evropskih politik, temveč tudi akterji pri njihovem ***soustvarjanju, zaradi česar potrebujejo močnejši okvir EU, v katerem se bo priznavala medsebojna povezanost izzivov mest***;

Or. en

Predlog spremembe 126
Fredi Beleris (Fredis Beleris)

Predlog resolucije
Odstavek 3

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
3. poudarja, da imajo mesta vodilno	3. poudarja, da imajo mesta vodilno

vlogo pri reševanju glavnih evropskih izzivov in zato ne smejo biti le izvajalci evropskih politik, temveč tudi akterji pri njihovem ***določanju***;	vlogo pri reševanju glavnih evropskih izzivov in zato ne smejo biti le izvajalci evropskih politik, temveč tudi akterji pri njihovem ***soustvarjanju, zaradi česar potrebujejo močnejši okvir EU, v katerem se bo priznavala medsebojna povezanost izzivov mest***;

Or. en

Predlog spremembe 127
Isabelle Le Callennec

Predlog resolucije
Odstavek 3

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
3. poudarja, da imajo mesta vodilno vlogo pri reševanju glavnih evropskih izzivov in zato ne smejo biti le izvajalci evropskih politik, temveč tudi akterji pri njihovem ***določanju***;	3. poudarja, da imajo mesta vodilno vlogo pri reševanju glavnih evropskih izzivov in zato ne smejo biti le izvajalci evropskih politik, temveč tudi akterji pri njihovem ***soustvarjanju, zaradi česar potrebujejo močnejši okvir EU, v katerem se bo upoštevala medsebojna povezanost izzivov mest***;

Or. en

Predlog spremembe 128
Marcos Ros Sempere, Hannes Heide, Rosa Serrano Sierra, Sakis Arnautoglu (Sakis Arnaoutoglou), Marko Vešligaj, Sérgio Gonçalves

Predlog resolucije
Odstavek 3

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
3. poudarja, da imajo mesta vodilno vlogo pri reševanju glavnih evropskih izzivov in zato ne smejo biti le izvajalci evropskih politik, temveč tudi akterji pri njihovem določanju;	3. poudarja, da imajo mesta ***in funkcionalna območja*** vodilno vlogo pri reševanju glavnih evropskih izzivov in zato ne smejo biti le izvajalci evropskih politik, temveč tudi akterji pri njihovem določanju ***z uporabo strukturiranega upravljanja na več ravneh v skladu z načelom***

partnerstva;

Or. en

Predlog spremembe 129
Raquel García Hermida-Van Der Walle, Ľubica Karvašová, Dan Barna

Predlog resolucije
Odstavek 3

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
3. poudarja, da imajo mesta vodilno vlogo pri reševanju glavnih evropskih izzivov in zato ne smejo biti le izvajalci evropskih politik, temveč tudi akterji pri njihovem določanju;	3. poudarja, da imajo mesta vodilno vlogo pri reševanju glavnih evropskih izzivov***, zlasti zaradi svoje vloge pri izvajanju politik EU na terenu,*** in zato ne smejo biti le izvajalci evropskih politik, temveč tudi ***polnopravni in strukturni*** akterji pri njihovem določanju;

Or. en

Predlog spremembe 130
Marcos Ros Sempere, Hannes Heide, Rosa Serrano Sierra, Sakis Arnautoglu (Sakis Arnaoutoglou), Marko Vešligaj, Sérgio Gonçalves

Predlog resolucije
Odstavek 3 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	3a. vendar priznava, da bo uspeh agende EU za mesta odvisen od tega, ali bo z njo možno politične cilje pretvoriti v ustrezna finančna sredstva, močnejše upravljanje na več ravneh in jasnejše mehanizme izvajanja;

Or. en

Predlog spremembe 131
Valentina Palmisano
v imenu skupine The Left

Predlog resolucije
Odstavek 4

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
4. ***pozdravlja vmesni pregled*** kohezijske politike, ***ki je omogočil učinkovito prerazporeditev*** sredstev ***za nove prednostne*** naloge; pozdravlja ***tudi*** pobude v zvezi ***z načelom pravice*** do prebivanja, otoki, obalnimi regijami in najbolj oddaljenimi regijami;	4. ***je seznanjen z vmesnim pregledom*** kohezijske politike ***in poudarja***, ***da bi se bilo treba pri prerazporeditvi*** sredstev ***osredotočiti izključno na socialne izzive, zmanjšanje teritorialnih vrzeli, stanovanjsko krizo in nujne infrastrukturne*** naloge***, povezane s krizo na področju oskrbe z vodo***; ***je globoko zaskrbljen, ker so bile med cilje kohezijske politike vključena tudi področja, ki ne spadajo med njene prvotne naloge in ki so jim bila dodeljena sredstva, prvotno namenjena teritorialnemu razvoju;*** pozdravlja pobude v zvezi ***s pravico*** do prebivanja, otoki, obalnimi regijami in najbolj oddaljenimi regijami ***ter poudarja, da je pravico do prebivanja mogoče zagotoviti le s preprečevanjem odseljevanja z ustvarjanjem kakovostnih delovnih mest, podpiranjem lokalnega podjetništva in digitalno povezljivostjo na obrobnih in podeželskih območjih ter območjih, ki so slabo oskrbljena z osnovnimi storitvami***;

Or. it

Predlog spremembe 132
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Predlog resolucije
Odstavek 4

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
4. pozdravlja ***vmesni pregled*** kohezijske politike, ki je omogočil učinkovito prerazporeditev sredstev za nove prednostne naloge; pozdravlja tudi pobude v zvezi z načelom pravice do prebivanja, otoki, obalnimi regijami in	4. pozdravlja ***obstoječo prožnost pri vmesnem pregledu*** kohezijske politike, ki je omogočil učinkovito prerazporeditev sredstev za nove prednostne naloge***; poudarja, da prožnost ne sme okrniti temeljnega cilja kohezijske politike, to je***

najbolj oddaljenimi regijami;

zmanjšanja gospodarskih, socialnih in teritorialnih razlik, niti oslabiti celostnih in lokalnih pristopov ali ogroziti predvidljivosti in stabilnosti, ki sta bistvena elementa za dolgoročno načrtovanje naložb; pozdravlja tudi pobude v zvezi z načelom pravice do prebivanja, otoki, obalnimi regijami in najbolj oddaljenimi regijami;

Or. ro

Predlog spremembe 133
Elena Nevado del Campo

Predlog resolucije
Odstavek 4

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
4. pozdravlja vmesni pregled kohezijske politike, ki je omogočil učinkovito prerazporeditev sredstev za nove prednostne naloge; pozdravlja tudi pobude v zvezi z načelom pravice do prebivanja, otoki, obalnimi regijami in najbolj oddaljenimi regijami;	4. pozdravlja vmesni pregled kohezijske politike, ki je omogočil učinkovito prerazporeditev sredstev za nove prednostne naloge***, kot so stanovanja ter vodna in energetska infrastruktura***; pozdravlja tudi pobude v zvezi z načelom pravice do prebivanja, otoki, obalnimi regijami in najbolj oddaljenimi regijami; ***zahteva, da se v okviru pobude za načelo pravice do prebivanja med drugim rešujejo izzivi malih in srednjih mesta ter upadanje njihovega prebivalstva;***

Or. en

Predlog spremembe 134
Gabriella Gerzsenyi

Predlog resolucije
Odstavek 4

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
4. pozdravlja vmesni pregled kohezijske politike, ki je omogočil	4. pozdravlja vmesni pregled kohezijske politike, ki je omogočil

učinkovito prerazporeditev sredstev za nove prednostne naloge; pozdravlja tudi pobude v zvezi z načelom pravice do prebivanja, otoki, obalnimi regijami in najbolj oddaljenimi regijami;

učinkovito prerazporeditev sredstev za nove prednostne naloge***, kot so cenovno dostopna stanovanja, razogljičenje industrije, odpornost v zvezi z vodo, energetski prehod in zmanjšanje upravnega bremena za mala in srednja podjetja***; pozdravlja tudi pobude v zvezi z načelom pravice do prebivanja, otoki, obalnimi regijami in najbolj oddaljenimi regijami;

Or. en

Predlog spremembe 135
Irmhild Boßdorf

Predlog resolucije
Odstavek 4

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
4. ***pozdravlja vmesni pregled*** kohezijske politike, ***ki je omogočil učinkovito*** prerazporeditev sredstev za ***nove prednostne naloge; pozdravlja tudi pobude v zvezi z načelom pravice do prebivanja, otoki***, ***obalnimi regijami*** in ***najbolj oddaljenimi regijami***;	4. ***je seznanjen z vmesnim pregledom*** kohezijske politike***; poudarja***, ***da mora vsaka*** prerazporeditev ***kohezijskih*** sredstev ***ostati prostovoljna*** za ***zadevne države članice in ne sme oslabiti prvotnih ciljev kohezijske politike ali zmanjšati podpore za manj razvite***, ***podeželske, obmejne*** in ***demografsko prikrajšane regije***;

Or. en

Predlog spremembe 136
Rosa Serrano Sierra, Marcos Ros Sempere

Predlog resolucije
Odstavek 4

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
4. pozdravlja vmesni pregled kohezijske politike, ki je omogočil učinkovito prerazporeditev sredstev za nove prednostne naloge; pozdravlja tudi pobude v zvezi z načelom pravice do	4. pozdravlja vmesni pregled kohezijske politike, ki je omogočil učinkovito prerazporeditev sredstev za nove prednostne naloge; pozdravlja tudi pobude v zvezi z načelom pravice do

prebivanja, otoki, obalnimi regijami in najbolj oddaljenimi regijami;	prebivanja, otoki, ***gorskimi, podeželskimi ter*** obalnimi regijami in najbolj oddaljenimi regijami;

Or. en

Predlog spremembe 137
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch, André Rougé

Predlog resolucije
Odstavek 4

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
4. ***pozdravlja*** vmesni pregled kohezijske politike, ki je omogočil učinkovito prerazporeditev sredstev za nove prednostne naloge; pozdravlja ***tudi*** pobude v zvezi z načelom pravice do prebivanja, otoki, obalnimi regijami in najbolj oddaljenimi regijami;	4. ***priznava*** vmesni pregled kohezijske politike, ki je omogočil učinkovito prerazporeditev sredstev za nove prednostne naloge; pozdravlja pobude v zvezi z načelom pravice do prebivanja, otoki, obalnimi regijami in najbolj oddaljenimi regijami;

Or. en

Predlog spremembe 138
Daniel Buda

Predlog resolucije
Odstavek 4 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	4a. poziva, naj se pri oceni potreb mest in dodeljevanju sredstev poleg stalnega prebivalstva upoštevajo tudi dejansko oskrbovano prebivalstvo, občasno povečanje prebivalstva, število študentov, dnevni tokovi prevoza na delo in uporabniki javnih storitev na celotnem funkcionalnem mestnem območju; poziva Komisijo, naj razvije skupno metodologijo za merjenje pritiska v mestih in velemestih, ki se bo uporabljala pri načrtovanju skladov kohezijske politike;

Or. ro

Predlog spremembe 139
Raquel García Hermida-Van Der Walle, Ľubica Karvašová, Dan Barna, Elsi Katainen

Predlog resolucije
Odstavek 5

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
5. priznava vlogo, ki jo imajo mesta kot gonila gospodarske rasti, inovacij, kulture, izobraževanja in evropske konkurenčnosti, pa tudi kot vozlišča za privabljanje talentov, naložb in gospodarskih dejavnosti;	5. priznava vlogo, ki jo imajo mesta kot gonila gospodarske rasti, inovacij, kulture, izobraževanja in evropske konkurenčnosti, pa tudi kot vozlišča za privabljanje talentov, naložb in gospodarskih dejavnosti; ***poudarja, da so močna mestna gospodarstva osnovni pogoj za strateško avtonomijo Evrope, saj so na mestnih območjih skoncentrirane industrijske zmogljivosti, raziskovalna infrastruktura in usposobljena delovna sila;***

Or. en

Predlog spremembe 140
Alexandra Mehnert

Predlog resolucije
Odstavek 5

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
5. priznava vlogo, ki jo imajo mesta kot gonila gospodarske rasti, inovacij, kulture, izobraževanja in evropske konkurenčnosti, pa tudi kot vozlišča za privabljanje talentov, naložb in gospodarskih dejavnosti;	5. priznava vlogo, ki jo imajo ***mala, srednja in velika*** mesta ***ter regionalna središča*** kot gonila gospodarske rasti, inovacij, kulture, izobraževanja in evropske konkurenčnosti, pa tudi kot vozlišča za privabljanje talentov, naložb in gospodarskih dejavnosti***, zlasti v regijah, ki so jih prizadele demografske spremembe in gospodarska strukturna preobrazba***;

Or. de

Predlog spremembe 141
Rosa Serrano Sierra, Marcos Ros Sempere

Predlog resolucije
Odstavek 5

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
5. priznava vlogo, ki jo imajo mesta kot gonila gospodarske rasti, inovacij, kulture, izobraževanja in evropske konkurenčnosti, pa tudi kot vozlišča za privabljanje talentov, naložb in gospodarskih dejavnosti;	5. priznava vlogo, ki jo imajo mesta kot gonila gospodarske rasti, inovacij, kulture, izobraževanja in evropske konkurenčnosti, pa tudi kot vozlišča za privabljanje talentov, naložb in gospodarskih dejavnosti***, hkrati pa poudarja, da je treba zagotoviti enakomernejšo porazdelitev gospodarskih in družbenih koristi ter vključujoč urbani razvoj***;

Or. en

Predlog spremembe 142
Fredi Beleris (Fredis Beleris)

Predlog resolucije
Odstavek 5

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
5. priznava vlogo, ki jo imajo mesta kot gonila gospodarske rasti, inovacij, kulture, izobraževanja in evropske konkurenčnosti***, pa tudi*** kot vozlišča za privabljanje talentov, naložb in gospodarskih dejavnosti;	5. priznava vlogo, ki jo imajo mesta kot gonila gospodarske rasti, inovacij, kulture, izobraževanja in evropske konkurenčnosti ***ter*** kot vozlišča za privabljanje talentov, naložb in gospodarskih dejavnosti***, pa tudi kot ključni akterji pri spodbujanju zdravja, preventive in zdravega življenja***;

Or. en

Predlog spremembe 143
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch

Predlog resolucije
Odstavek 5

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
5. priznava vlogo, ki jo imajo mesta kot gonila gospodarske rasti, inovacij, kulture, izobraževanja in evropske konkurenčnosti, pa tudi kot vozlišča za privabljanje talentov, naložb in gospodarskih dejavnosti;	5. priznava vlogo, ki jo imajo mesta kot gonila gospodarske rasti, inovacij, kulture, izobraževanja in evropske konkurenčnosti, pa tudi kot vozlišča za privabljanje talentov, naložb in gospodarskih dejavnosti***, hkrati pa zagotavljajo uravnotežen teritorialni razvoj v vseh regijah***;

Or. en

Predlog spremembe 144
Mārtiņš Staķis
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 5

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
5. priznava vlogo, ki jo imajo mesta kot gonila gospodarske rasti, inovacij, kulture, izobraževanja in evropske konkurenčnosti, pa tudi kot vozlišča za privabljanje talentov, naložb in gospodarskih dejavnosti;	5. priznava vlogo, ki jo imajo mesta kot gonila ***trajnostne in vključujoče*** gospodarske rasti, inovacij, kulture, izobraževanja in evropske konkurenčnosti, pa tudi kot vozlišča za privabljanje talentov, naložb in gospodarskih dejavnosti;

Or. en

Predlog spremembe 145
Marcos Ros Sempere, Hannes Heide, Rosa Serrano Sierra, Sakis Arnautoglu (Sakis Arnaoutoglou), Marko Vešligaj, Sérgio Gonçalves

Predlog resolucije
Odstavek 5

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
5. priznava vlogo, ki jo imajo mesta	5. priznava vlogo, ki jo imajo mesta

kot gonila gospodarske rasti, inovacij, kulture, izobraževanja in evropske konkurenčnosti, pa tudi kot vozlišča za privabljanje talentov, naložb in gospodarskih dejavnosti;	kot gonila gospodarske rasti, inovacij, kulture, ***kulturne dediščine,*** izobraževanja***, športa*** in evropske konkurenčnosti, pa tudi kot vozlišča za privabljanje talentov, naložb in gospodarskih dejavnosti;

Or. en

Predlog spremembe 146
Gabriella Gerzsenyi

Predlog resolucije
Odstavek 5

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
5. priznava vlogo, ki jo imajo mesta kot gonila gospodarske rasti, inovacij, kulture, izobraževanja in evropske konkurenčnosti, pa tudi kot vozlišča za privabljanje talentov, naložb in gospodarskih dejavnosti;	5. priznava vlogo, ki jo imajo mesta kot gonila gospodarske rasti, inovacij, kulture, izobraževanja***, socialne vključenosti*** in evropske konkurenčnosti, pa tudi kot vozlišča za privabljanje talentov, naložb in gospodarskih dejavnosti;

Or. en

Predlog spremembe 147
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Predlog resolucije
Odstavek 5 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	5a. poudarja vlogo mest v urbanem inovacijskem ekosistemu kot subjektov s strukturiranim upravljanjem in operativno zmogljivostjo za pilotno izvajanje, preskušanje in uvajanje inovativnih rešitev; poudarja, da so podpora, dostop do evropskih finančnih instrumentov in razvoj vozlišč za urbane inovacije ključni za delovanje in razvoj teh sistemov ter prispevajo k trajnostni rasti in večji konkurenčnosti evropskih

mest; poudarja zlasti potencial digitalnih tehnologij, umetne inteligence in upravljanja, ki temelji na podatkih, za izboljšanje upravljanja mobilnosti, energijske učinkovitosti, varnosti v mestih, spremljanja kakovosti zraka in zagotavljanja javnih storitev;

Or. en

Predlog spremembe 148
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch

Predlog resolucije
Odstavek 5 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	5a. opozarja, da bi morala biti večja konkurenčnost in spodbujanje teritorialne kohezije cilja prihodnjih naložbenih politik Unije, ki bi se vzajemno krepila; priznava, da so pri povečevanju konkurenčnosti evropskih mest pomembni lokalni in regionalni ekosistemi, saj povezujejo podjetja, univerze, raziskovalne organizacije in javne organe; poudarja, da bi moralo biti povečevanje konkurenčnosti evropskih mest tesno povezano s krepitvijo njihove odpornosti, gospodarske prilagodljivosti in zmogljivosti za odzivanje na prihodnje krize;

Or. en

Predlog spremembe 149
Elena Nevado del Campo

Predlog resolucije
Odstavek 5 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	5a. priznava vlogo mest pri

spodbujanju evropske kulture, vrednot in tradicij ter kulturne dediščine; poudarja, da je treba upoštevati zgodovinska mestna središča ter ohranjanje evropske zgodovinske in kulturne dediščine, kadar se načrtujejo pobude za stanovanjsko gradnjo ali energijsko učinkovitost, ki bi lahko vplivale na to dediščino; ker so mestna območja temelj evropske identitete ter kulturne dediščine in raznolikosti;

Or. en

Predlog spremembe 150
Fredi Beleris (Fredis Beleris)

Predlog resolucije
Odstavek 5 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	5a. poudarja, da je pomembno ustvarjati ugodne pogoje za zasebne naložbe in podjetništvo, vključno z malimi in srednjimi ter zagonskimi podjetji;

Or. en

Predlog spremembe 151
Valentina Palmisano
v imenu skupine The Left

Predlog resolucije
Odstavek 6

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
6. poudarja, da sta socialna in teritorialna kohezija bistvena elementa trajnostnega urbanega razvoja;	6. poudarja, da sta socialna in teritorialna kohezija bistvena elementa trajnostnega urbanega razvoja; ***v zvezi s tem poudarja, da je za analitično opredelitev neenakosti potreben sistemski prehod na celostne lokalno usmerjene politike, podprte z geografsko referenciranimi podatki in geografskimi***

	informacijskimi sistemi; poziva k odpravi razdrobljenosti razpisov, zaradi katere so lokalne uprave z manj upravnimi zmogljivostmi pogosto v slabšem položaju, prednost pa imajo strukturni mehanizmi financiranja in skupnega načrtovanja; poziva, naj se ti instrumenti uporabijo predvsem za odpravljanje mikroteritorialnih neenakosti glede priložnosti in izobrazbene revščine ter naj se na najranljivejših urbanih območjih v celoti izvaja evropsko jamstvo za otroke;

Or. it

Predlog spremembe 152
Rosa Serrano Sierra, Marcos Ros Sempere

Predlog resolucije
Odstavek 6

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
6. poudarja, da sta socialna in teritorialna kohezija bistvena elementa trajnostnega urbanega razvoja;	6. poudarja, da sta socialna in teritorialna kohezija bistvena elementa trajnostnega urbanega razvoja***, njun sestavni del pa sta spodbujanje enakosti spolov in opolnomočenje žensk***; ***opozarja na veliko pomanjkanje podatkov glede na spol na področju kohezijske politike in urbanističnega načrtovanja ter poziva države članice, naj začnejo uporabljati metode zbiranja podatkov s podatki, ločenimi glede na spol;***

Or. en

Predlog spremembe 153
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch, André Rougé

Predlog resolucije
Odstavek 6

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*

6. poudarja, da sta socialna in teritorialna kohezija bistvena elementa trajnostnega urbanega razvoja;	6. poudarja, da sta socialna in teritorialna kohezija bistvena elementa trajnostnega urbanega razvoja; ***opozarja, da bi morala kohezijska politika ostati močna lokalna naložbena politika, ki podpira uravnotežen teritorialni razvoj, zmanjšuje regionalne razlike, povečuje konkurenčnost in zagotavlja, da nobeno ozemlje ni zapostavljeno;***

Or. en

Predlog spremembe 154
Denis Nesci

Predlog resolucije
Odstavek 6

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
6. poudarja, da sta socialna in teritorialna kohezija bistvena elementa trajnostnega urbanega razvoja;	6. poudarja, da sta socialna in teritorialna kohezija bistvena elementa trajnostnega urbanega razvoja; ***poudarja, da je treba zmanjšati neenakosti ter zagotoviti dostopne in kakovostne javne storitve;***

Or. it

Predlog spremembe 155
Gabriella Gerzsenyi

Predlog resolucije
Odstavek 6

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
6. poudarja, da ***sta*** socialna in teritorialna kohezija ***bistvena elementa*** trajnostnega urbanega razvoja;	6. poudarja, da ***so ekonomska,*** socialna in teritorialna kohezija ***bistveni elementi*** trajnostnega urbanega razvoja;

Or. en

Predlog spremembe 156
Valentina Palmisano
v imenu skupine The Left

Predlog resolucije
Odstavek 6 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	6a. je globoko zaskrbljen zaradi vse večjega učinka urbanega toplotnega otoka, ki pomeni vse večji izziv za javno zdravje in kakovost življenja v mestih; poziva Komisijo, naj v okviru urbane agende EU prednostno spodbuja načrte za ozelenitev mest in celostne ukrepe za obnovo ekosistemov, vključno z zelenimi in modrimi koridorji ter odstranjevanjem pozidave tal; meni, da bi bilo treba s temi ukrepi omogočiti naravno senčenje in prepustnost javne in šolske infrastrukture ter infrastrukture za pešce na podlagi kartiranja senčnih predelov in analiz lokalne mikroklime, s čimer bi se zagotovile ciljno usmerjene rešitve za zaščito najranljivejših skupin prebivalstva;

Or. it

Predlog spremembe 157
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Predlog resolucije
Odstavek 6 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	***6a. poudarja vlogo mest kot ključnih akterjev pri uresničevanju dvojnega zelenega in digitalnega prehoda; poziva, naj kohezijska politika in drugi instrumenti Unije podpirajo lokalne organe pri uvajanju inovativnih tehnologij, izboljšanju učinkovite rabe virov, zmanjšanju emisij in krepitvi digitalnih javnih storitev na način, pri**

katerem noben državljan ne bo zapostavljen;

Or. en

Predlog spremembe 158
Fredi Beleris (Fredis Beleris)

Predlog resolucije
Odstavek 6 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	6a. poudarja, da morajo biti v skladu s pristopom Svetovne zdravstvene organizacije „zdravje v vseh politikah“ horizontalni cilj vseh politik urbanega razvoja in kohezijske politike spodbujanje zdravja, preprečevanje bolezni in zmanjšanje neenakosti na področju zdravja;

Or. en

Predlog spremembe 159
Valentina Palmisano
v imenu skupine The Left

Predlog resolucije
Odstavek 7

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
7. poudarja vlogo mest pri povečevanju varnosti;	7. poudarja vlogo mest pri povečevanju varnosti; ***v zvezi s tem poudarja tudi, da varnost v mestih ne more temeljiti le na nadzornih in kontrolnih ukrepih, temveč na celostni strategiji socialne varnosti; poudarja, da so pomembne naložbe v obnovo javnih prostorov, vzpostavitev socialnih, kulturnih in športnih objektov ter obnovo skupnostnega tkiva, saj gre za ključna orodja za preprečevanje marginalizacije, boj proti kriminalu ter spodbujanje***

živahnih in vključujočih sosesk;

Or. it

Predlog spremembe 160
Dan Barna, Ľubica Karvašová, Elsi Katainen

Predlog resolucije
Odstavek 7

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
7. poudarja vlogo mest pri povečevanju varnosti;	7. poudarja vlogo mest pri povečevanju varnosti***, zlasti na vzhodni meji, kot je poudarjeno v sporočilu Evropske komisije o vzhodnih obmejnih regijah iz februarja 2026***; ***poudarja, da so mesta in lokalni organi v prvih vrstah pri hitrem odzivanju na krizne razmere, ki so naravnega ali drugega izvora; poudarja, da so pomembni infrastruktura civilne zaščite, mehanizmi, protokoli in lokalno razširjanje pomembnih informacij v zvezi s temi vidiki;***

Or. en

Predlog spremembe 161
Gabriella Gerzsenyi

Predlog resolucije
Odstavek 7

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
7. poudarja vlogo mest pri povečevanju varnosti;	7. poudarja vlogo mest pri povečevanju varnosti***, tudi javne varnosti, med drugim z ukrepi za preprečevanje vse večje stopnje kriminala v mestih, izboljšanje varnosti v cestnem prometu in izboljšanje podobe javnih prostorov***; ***poudarja, da so varna, zanesljiva in dobro delujoča mestna okolja poleg tega bistvena za reševanje demografskih izzivov na mestnih območjih, izboljševanje***

kakovosti življenja in povečevanje privlačnosti mest za življenje, delo in ustvarjanje družin;

Or. en

Predlog spremembe 162
Mārtiņš Staķis
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 7

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
7. poudarja vlogo mest pri povečevanju varnosti;	7. poudarja vlogo mest pri povečevanju varnosti ***in civilne pripravljenosti***; ***poudarja, da so mesta v vzhodnih obmejnih regijah neposredno izpostavljena posledicam hibridnih groženj, vključno z vdori dronov v zračni prostor Unije, ki so povzročili motnje v zračnem prometu, turizmu in zaupanju vlagateljev precej širše od neposredno prizadetih območij; meni, da ta mesta potrebujejo namensko podporo v okviru kohezijske politike in agende EU za mesta;***

Or. en

Predlog spremembe 163
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch, André Rougé

Predlog resolucije
Odstavek 7

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
7. poudarja vlogo mest pri povečevanju varnosti;	7. poudarja vlogo mest pri povečevanju varnosti; ***poudarja, da bi bilo treba z učinkovitimi politikami varnosti v mestih odpravljati temeljne vzroke kriminala in nasilja, poglobiti sodelovanje med lokalnimi organi in organi***

odkrivanja in pregona ter zagotoviti, da javni prostori ostanejo varni in dostopni vsem državljanom;

Or. en

Predlog spremembe 164
Piotr Müller, Waldemar Buda

Predlog resolucije
Odstavek 7

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
7. poudarja vlogo mest pri povečevanju varnosti;	7. poudarja vlogo mest pri povečevanju varnosti***, vključno z javnim redom, preprečevanjem kriminala in obvladovanjem lokalnih učinkov nedovoljenih migracij, ter poudarja, da morajo nacionalni, regionalni in lokalni organi ohraniti ustrezne vire in pristojnosti***;

Or. en

Predlog spremembe 165
Denis Nesci

Predlog resolucije
Odstavek 7

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
7. poudarja vlogo mest pri povečevanju varnosti;	7. poudarja vlogo mest pri povečevanju varnosti ***in pripravljenosti na krize***; ***opozarja, da je treba posebno pozornost nameniti mestom v obmejnih regijah in na ozemljih, ki so najbolj izpostavljena geopolitičnim tveganjem;***

Or. it

Predlog spremembe 166

Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Predlog resolucije
Odstavek 7

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
7. poudarja vlogo mest pri povečevanju varnosti;	7. poudarja vlogo mest pri povečevanju varnosti ***in spopadanju s hibridnimi grožnjami ter v zvezi s tem opozarja na edinstvene razmere, ki pestijo mesta v vzhodnih regijah, ki mejijo na Rusijo, Belorusijo in Ukrajino***;

Or. ro

Predlog spremembe 167
Paulo do Nascimento Cabral

Predlog resolucije
Odstavek 7 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	7a. poziva Komisijo, naj predstavi novo evropsko strategijo za boj proti sintetičnim drogam s krepitvijo preprečevanja, čezmejnega sodelovanja, spremljanja novih psihoaktivnih snovi in celostnega pristopa, ki bo povezoval zdravje, vključno z duševnim zdravjem in javnim zdravjem, varnost in socialno vključenost, ter pri katerem se bodo upoštevali vse večji vpliv teh drog na mesta in najranljivejše skupine, različne poti trgovanja, vključno z atlantskimi, in posebne značilnosti mest v obmejnih, obrobnih in najbolj oddaljenih regijah v zvezi s tem;

Or. pt

Predlog spremembe 168
Mārtiņš Staķis
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 7 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	7a. poziva, naj bodo v okviru instrumentov kohezijske politike ter nacionalnih in regionalnih partnerskih načrtov upravičene naložbe v civilno pripravljenost mest, vključno z javnimi zaklonišči, zmogljivostmi za ustvarjanje zalog, komunikacijami v sili in elektronskimi protidronskimi zmogljivostmi kritične mestne infrastrukture; poleg tega poziva k izboljšanju pogojev financiranja za mesta v vzhodnih obmejnih regijah, vključno z višjimi stopnjami sofinanciranja Unije in večjim predhodnim financiranjem, da bi se upoštevali njihova varnostna izpostavljenost in omejena fiskalna zmogljivost;

Or. en

Predlog spremembe 169
Valentina Palmisano
v imenu skupine The Left

Predlog resolucije
Odstavek 7 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	7a. poudarja, da je učinkovitost strategij celostne socialne varnosti odvisna tudi od upravnih in operativnih zmogljivosti lokalnih organov; opozarja, da je treba okrepiti ukrepe za usposabljanje občinskega osebja, ki opravlja storitve v skupnosti, kot so socialni delavci, terenski mladinski delavci in kulturni posredniki, da bi se omogočilo nadaljnje izvajanje ukrepov za spodbujanje zakonitosti in vključevanja v najkompleksnejših soseskah;

Or. it

Predlog spremembe 170
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, André Rougé

Predlog resolucije
Odstavek 7 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	7a. priznava, da lahko stalen pritisk zaradi migracij znatno obremeni stanovanja, izobraževanje, zdravstveno varstvo in druge lokalne storitve ter ustvari dodatne izzive za javno varnost; poziva Komisijo in države članice, naj te učinke upoštevajo pri oblikovanju mestnih politik;

Or. en

Predlog spremembe 171
Fredi Beleris (Fredis Beleris)

Predlog resolucije
Odstavek 7 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	7a. poudarja, da bi moral Instrument za tehnično podporo vključevati namenski sklop za mala in srednja mesta, ki bi bil neposredno dostopen mestom in funkcionalnim mestnim območjem, da bi podprli upravne zmogljivosti, inovacije v javnem sektorju, pripravo projektov in reforme, potrebne za uresničitev agende EU za mesta;

Or. en

Predlog spremembe 172
Dan Barna, Ľubica Karvašová, Elsi Katainen

Predlog resolucije
Odstavek 7 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	7a. poudarja, da mesta ter lokalni in regionalni organi v izjemnih okoliščinah potrebujejo hitre in poenostavljene postopke javnega naročanja, hitro izdajanje dovoljenj ter jasne postopke komuniciranja in usklajevanja z drugimi pristojnimi organi, da bi zagotovili varnost in zaščito državljanov;

Or. en

Predlog spremembe 173
Elena Nevado del Campo

Predlog resolucije
Odstavek 7 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	7a. podpira družinam prijazno okolje in skupnostno infrastrukturo v mestih, da bi se za mlade in ranljive skupine vzpostavili ugodni pogoji za ustvarjanje družine;

Or. en

Predlog spremembe 174
Valentina Palmisano
v imenu skupine The Left

Predlog resolucije
Odstavek 7 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	7b. poudarja, da je treba opustiti urbanistične modele, ki vodijo v segregacijo in ustvarjajo občutek

negotovosti; v zvezi s tem poudarja, da je treba v obrobnih soseskah in prometnih vozliščih spodbujati raznolikost namembnosti objektov in dejavnosti, ki se izvajajo ves dan, pa tudi uporabo mestnih časovnih načrtov kot orodij za teritorialno upravljanje, namenjeno urejanju in usklajevanju mestnih urnikov, da bi se življenjski ritem državljanov uskladil s potrebami, povezanimi z delom in javnimi storitvami; ugotavlja, da je ta pristop, ki omogoča vsesplošno razširjenost storitev, majhnih trgovin in kulturnih dejavnosti, ključen za omogočanje aktivne prisotnosti na terenu ter spontanega in stalnega nadzora, ki ga opravlja družba;

Or. it

Predlog spremembe 175
Elena Nevado del Campo

Predlog resolucije
Odstavek 7 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	7b. podpira vzpostavitev zelenih površin in naravnih krajin na mestnih območjih z ustrezno politiko ozelenjevanja; meni, da zelene površine na mestnih območjih prispevajo k višji kakovosti življenja z izboljšanjem kakovosti zraka in pozitivno vplivajo na zdravje državljanov; priznava, da spodbujanje zelenih površin na mestnih območjih prispeva k boljšemu varstvu okolja in izpolnjevanju podnebnih ciljev EU;

Or. en

Predlog spremembe 176
Valentina Palmisano
v imenu skupine The Left

Predlog resolucije
Odstavek 7 c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	7c. ponovno poudarja, da je urbano okolje osnovna skupna dobrina, katere dostopnost in pravično javno uživanje je treba zaščititi pred tveganjem teritorialne razdrobljenosti in socialne izključenosti; poudarja, da je treba podpreti projekte oživljanja mest, ki temeljijo na participativnem upravljanju skupnih dobrin in skrbnem prostorskem načrtovanju ter so ključna orodja za spodbujanje močne prisotnosti skupnosti ter aktivnega in spontanega nadzora, ki ga na terenu opravlja družba; v zvezi s tem poudarja, da je pomembno ciljno usmerjeno pogozdovanje mest kot strateška infrastruktura za celovito varnost, ki lahko vzbuja občutek institucionalne prisotnosti in prisotnosti skupnosti, preprečuje bagatelno kriminaliteto in degradacijo ter poveča odpornost proti podnebnim spremembam z zmanjševanjem učinka toplotnega otoka in tveganja poplav ter izboljšanjem življenjskih pogojev in javnega zdravja na občutljivih urbanih območjih;

Or. it

Predlog spremembe 177
Valentina Palmisano
v imenu skupine The Left

Predlog resolucije
Odstavek 8

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
8. ***se zaveda***, da je ***stanovanjska kriza ena od glavnih političnih prednostnih nalog***; poudarja, da imajo lokalni organi osrednjo vlogo pri oblikovanju učinkovitih	8. ***opozarja***, da je ***treba reševanje stanovanjske krize obravnavati kot politično prednostno nalogo, in izraža globoko zaskrbljenost zaradi vse večjih***

stanovanjskih strategij, in pozdravlja prihodnji evropski načrt za cenovno dostopna stanovanja;	***stanovanjskih težav, s katerimi se spoprijemajo zlasti študenti in mladi, ki se usposabljajo v EU, katerih stopnja preobremenjenosti s stanovanjskimi stroški je nenehno nad povprečjem***; poudarja, da imajo lokalni organi osrednjo vlogo pri oblikovanju učinkovitih stanovanjskih strategij, in pozdravlja prihodnji evropski načrt za cenovno dostopna stanovanja; ***poleg tega poudarja, da je treba poleg gradnje novih stavb izvajati tudi dejavnosti za obnovo, ponovno uporabo in nadgradnjo obstoječih nepremičnin, ukrepe v zvezi z dostopnimi stanovanji pa dopolniti z ukrepi za izboljšanje energijske učinkovitosti stavb in njihovo potresno utrjevanje, da bi stanovanjska vprašanja reševali hitreje in preprečili izkoriščanje zemljišč;***
	Or. it

Predlog spremembe 178
Gabriella Gerzsenyi

Predlog resolucije
Odstavek 8

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
8. se zaveda, da je stanovanjska kriza ena od glavnih političnih prednostnih nalog; poudarja, da imajo lokalni organi osrednjo vlogo pri oblikovanju učinkovitih stanovanjskih strategij, in pozdravlja prihodnji evropski načrt za cenovno dostopna stanovanja;	8. se zaveda, da je stanovanjska kriza ena od glavnih političnih prednostnih nalog; poudarja, da imajo lokalni organi osrednjo vlogo pri oblikovanju učinkovitih stanovanjskih strategij, in pozdravlja prihodnji evropski načrt za cenovno dostopna stanovanja; ***poudarja, da lahko kohezijska politika v mestih pomembno prispeva k reševanju stanovanjskih izzivov s podpiranjem naložb v cenovno dostopna, trajnostna in energijsko učinkovita stanovanja; poudarja, kako pomembno je povečati razpoložljivost kakovostnih socialnih stanovanj in zagotoviti, da stanovanjske politike ustrezajo dejanskim potrebam ranljivih skupin, vključno z***

invalidi, starejšimi, gospodinjstvi z nizkimi dohodki, mladimi in družinami, in sicer s spodbujanjem dostopnosti, cenovne ugodnosti in socialne vključenosti;

Or. en

Predlog spremembe 179
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain

Predlog resolucije
Odstavek 8

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
8. se zaveda, da je stanovanjska kriza ena od glavnih političnih prednostnih nalog; poudarja, da imajo lokalni organi osrednjo vlogo pri oblikovanju učinkovitih stanovanjskih strategij, in pozdravlja prihodnji evropski načrt za cenovno dostopna stanovanja;	8. se zaveda, da je stanovanjska kriza ena od glavnih političnih prednostnih nalog; ***ugotavlja, da je vse večji pritisk na stanovanjske trge v številnih evropskih mestih posledica kombinacije nezadostne ponudbe stanovanj, demografskega razvoja in migracijskih pritiskov, zato so potrebni celoviti odzivi politike;*** poudarja, da imajo lokalni organi osrednjo vlogo pri oblikovanju učinkovitih stanovanjskih strategij, in pozdravlja prihodnji evropski načrt za cenovno dostopna stanovanja; ***poudarja, da je za izboljšanje cenovne dostopnosti stanovanj še vedno bistveno povečati ponudbo stanovanj; poziva k podpori za gradnjo novih stanovanj in obnovo obstoječega stanovanjskega fonda, pri kateri pa bi bilo treba spoštovati nacionalne pristojnosti;***

Or. en

Predlog spremembe 180
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch, André Rougé

Predlog resolucije
Odstavek 8

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*

8. se zaveda, da je stanovanjska kriza ena od glavnih političnih prednostnih nalog; poudarja, da imajo lokalni organi osrednjo vlogo pri oblikovanju učinkovitih stanovanjskih strategij, in pozdravlja prihodnji evropski načrt za cenovno dostopna stanovanja;	8. se zaveda, da je stanovanjska kriza ena od glavnih političnih prednostnih nalog; poudarja, da imajo lokalni organi osrednjo vlogo pri oblikovanju učinkovitih stanovanjskih strategij, in pozdravlja prihodnji evropski načrt za cenovno dostopna stanovanja; ***opozarja, da stanovanjske politike ostajajo predvsem v pristojnosti držav članic in lokalnih organov ter da bi se morali ukrepi Unije osredotočiti na spodbujanje naložb, odpravo ovir in podporo izmenjavi dobre prakse, pri njih pa bi bilo treba v celoti spoštovati načelo subsidiarnosti;***

Or. en

Predlog spremembe 181
Piotr Müller, Waldemar Buda

Predlog resolucije
Odstavek 8

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
8. se zaveda, da je stanovanjska kriza ena od glavnih političnih prednostnih nalog; poudarja, da imajo lokalni organi osrednjo vlogo pri oblikovanju učinkovitih stanovanjskih strategij**,** in pozdravlja prihodnji evropski načrt za cenovno dostopna stanovanja;	8. se zaveda, da je stanovanjska kriza ena od glavnih političnih prednostnih nalog; poudarja, da imajo ***države članice, regionalni in*** lokalni organi osrednjo vlogo pri oblikovanju učinkovitih stanovanjskih strategij ***v skladu z načelom subsidiarnosti*** in pozdravlja prihodnji evropski načrt za cenovno dostopna stanovanja***, če se bodo pri njem spoštovale nacionalne pristojnosti, podpirali cenovno dostopna najemna stanovanja in dostop do lastništva stanovanj ter mobilizirala nova sredstva, namesto da bi se preusmerjala obstoječa kohezijska sredstva***;

Or. en

Predlog spremembe 182
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch, André Rougé

Predlog resolucije
Odstavek 8

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
8. se zaveda, da je stanovanjska kriza ena od glavnih političnih prednostnih nalog; poudarja, da imajo lokalni organi osrednjo vlogo pri oblikovanju učinkovitih stanovanjskih strategij, in pozdravlja prihodnji evropski načrt za cenovno dostopna stanovanja;	8. se zaveda, da je stanovanjska kriza ena od glavnih političnih prednostnih nalog; poudarja, da imajo lokalni organi osrednjo vlogo pri oblikovanju učinkovitih stanovanjskih strategij, in pozdravlja prihodnji evropski načrt za cenovno dostopna stanovanja; ***poziva k večji podpori za obnovo degradiranih območij, ponovno uporabo obstoječih mestnih območij in obnovo premalo izkoriščenih stavb, da bi povečali ponudbo stanovanj in hkrati zmanjšali pritisk na nerazvita zemljišča;***

Or. en

Predlog spremembe 183
André Rougé

Predlog resolucije
Odstavek 8

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
8. se zaveda, da je stanovanjska kriza ena od glavnih političnih prednostnih nalog; poudarja, da imajo lokalni organi osrednjo vlogo pri oblikovanju učinkovitih stanovanjskih strategij***, in pozdravlja prihodnji evropski načrt*** za cenovno dostopna stanovanja;	8. se zaveda, da je stanovanjska kriza***, zlasti kriza na področju socialnih stanovanj v najbolj oddaljenih regijah Evropske unije,*** ena od glavnih političnih prednostnih nalog; poudarja, da imajo lokalni organi osrednjo vlogo pri oblikovanju učinkovitih stanovanjskih strategij***, hkrati pa opozarja, da Evropska unija nima pristojnosti na področju stanovanj, kar je v nasprotju s samo logiko prihodnjega evropskega načrta*** za cenovno dostopna stanovanja;

Or. fr

Predlog spremembe 184

Irmhild Boßdorf

Predlog resolucije
Odstavek 8

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
8. se zaveda, da je stanovanjska kriza ena od glavnih političnih prednostnih nalog; poudarja, da imajo lokalni organi osrednjo vlogo pri oblikovanju učinkovitih stanovanjskih strategij, in pozdravlja prihodnji evropski načrt za cenovno dostopna stanovanja;	8. se zaveda, da je stanovanjska kriza ena od glavnih političnih prednostnih nalog; poudarja, da imajo lokalni organi osrednjo vlogo pri oblikovanju učinkovitih stanovanjskih strategij, in pozdravlja prihodnji evropski načrt za cenovno dostopna stanovanja; ***poudarja, da je treba pri ukrepih Unije na stanovanjskem področju v celoti spoštovati pristojnosti držav članic, raznolikost nacionalnih in lokalnih stanovanjskih sistemov ter načeli subsidiarnosti in sorazmernosti;***

Or. en

Predlog spremembe 185
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Predlog resolucije
Odstavek 8

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
8. se zaveda, da je stanovanjska kriza ena od glavnih političnih prednostnih nalog; poudarja, da imajo lokalni organi osrednjo vlogo pri oblikovanju učinkovitih stanovanjskih strategij, in pozdravlja prihodnji evropski načrt za cenovno dostopna stanovanja;	8. se zaveda, da je stanovanjska kriza ena od glavnih političnih ***in socialnih*** prednostnih nalog; poudarja, da ***se kriza med mesti in ozemlji zelo razlikuje; poudarja, da*** imajo lokalni organi osrednjo vlogo pri oblikovanju ***in hitrem izvajanju*** učinkovitih stanovanjskih strategij ***z lokalnimi rešitvami***, ***ki jih skupaj razvijejo mesta, regije*** in ***države članice;*** pozdravlja prihodnji evropski načrt za cenovno dostopna stanovanja;

Or. en

Predlog spremembe 186

Paulo do Nascimento Cabral

Predlog resolucije
Odstavek 8

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
8. se zaveda, da je stanovanjska kriza ena od glavnih političnih prednostnih nalog; poudarja, da imajo lokalni organi osrednjo vlogo pri oblikovanju učinkovitih stanovanjskih strategij, in pozdravlja prihodnji evropski načrt za cenovno dostopna stanovanja;	8. se zaveda, da je stanovanjska kriza ena od glavnih političnih prednostnih nalog ***Unije***; poudarja, da imajo lokalni organi osrednjo vlogo pri oblikovanju ***in izvajanju*** učinkovitih stanovanjskih strategij, ***zlasti z razvojem rešitev, ki spodbujajo dostop za mlade, družine*** in ***srednji razred;*** pozdravlja ***pobudo za*** prihodnji evropski načrt za cenovno dostopna stanovanja;

Or. pt

Predlog spremembe 187
Marcos Ros Sempere, Hannes Heide, Rosa Serrano Sierra, Sakis Arnautoglu (Sakis Arnaoutoglou), Marko Vešligaj, Sérgio Gonçalves

Predlog resolucije
Odstavek 8

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
8. se zaveda, da je stanovanjska kriza ena od glavnih političnih prednostnih nalog; poudarja, da imajo lokalni organi osrednjo vlogo pri oblikovanju učinkovitih stanovanjskih strategij, in pozdravlja prihodnji evropski načrt za cenovno dostopna stanovanja;	8. se zaveda, da je stanovanjska kriza ena od glavnih političnih prednostnih nalog; poudarja, da imajo lokalni organi osrednjo vlogo pri oblikovanju učinkovitih stanovanjskih strategij, in pozdravlja prihodnji evropski načrt za cenovno dostopna stanovanja; ***poudarja, da bi moralo povečanje ponudbe trajnostnih socialnih in cenovno dostopnih javnih stanovanj postati ena od strateških naložbenih prednostnih nalog prihodnje kohezijske politike;***

Or. en

Predlog spremembe 188
Denis Nesci

Predlog resolucije
Odstavek 8

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
8. se zaveda, da je stanovanjska kriza ena od glavnih političnih prednostnih nalog; poudarja, da imajo lokalni organi osrednjo vlogo pri oblikovanju učinkovitih stanovanjskih strategij***, in*** pozdravlja prihodnji evropski načrt za cenovno dostopna stanovanja;	8. se zaveda, da je stanovanjska kriza ena od glavnih političnih prednostnih nalog; poudarja, da imajo lokalni organi osrednjo vlogo pri oblikovanju učinkovitih stanovanjskih strategij***;*** pozdravlja prihodnji evropski načrt za cenovno dostopna stanovanja ***ter se zavzema za javne in zasebne naložbe, namenjene povečanju ponudbe cenovno dostopnih stanovanj***;

Or. it

Predlog spremembe 189
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Predlog resolucije
Odstavek 8

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
8. se zaveda, da je stanovanjska kriza ena od glavnih političnih prednostnih nalog; poudarja, da imajo lokalni organi osrednjo vlogo pri oblikovanju učinkovitih stanovanjskih strategij, ***in*** pozdravlja prihodnji evropski načrt za cenovno dostopna stanovanja;	8. se zaveda, da je stanovanjska kriza ena od glavnih političnih prednostnih nalog; poudarja, da imajo lokalni organi osrednjo vlogo pri oblikovanju učinkovitih stanovanjskih strategij, ***ter*** pozdravlja prihodnji evropski načrt za cenovno dostopna stanovanja ***in poziva, naj ga spremljajo zadostna finančna sredstva***;

Or. ro

Predlog spremembe 190
Mārtiņš Staķis
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 8 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	8a. poziva Komisijo, naj zagotovi, da se bo v prihodnji strategiji EU za trajnostni turizem obravnaval vse večji negativni vpliv množičnega turizma in širjenja kratkoročnih najemov na stanovanja, pa tudi na mestna gospodarstva in življenjske razmere, tudi v smislu razseljevanja bistvenih storitev, ki povečuje gentrifikacijo, zlasti na mestnih, obalnih in podeželskih območjih, ki so pod velikim pritiskom; poudarja, da so potrebni konkretni zakonodajni in finančni ukrepi, s katerimi bi države članice ter regionalne in lokalne organe podprli pri urejanju trga turističnih nastanitev v skladu s sodno prakso Sodišča Evropske unije, obravnavanju preoblikovanja stanovanjskih enot v turistične enote, tudi nezakonite, in zagotavljanju spoštovanja zakonodaje; meni, da mora biti ohranjanje mest kot krajev, v katerih lahko ljudje živijo in ki niso namenjeni zgolj obiskovanju, osrednji steber trajnostnega turističnega modela;

Or. en

Predlog spremembe 191
Paulo do Nascimento Cabral

Predlog resolucije
Odstavek 8 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	8a. poudarja vlogo lokalnih organov pri reševanju stanovanjskih izzivov s posodabljanjem obstoječega stavbnega fonda, celostnimi strategijami za obnovo mest, prenovo in vzdrževanjem stavb in infrastrukture (za kar bi bilo treba v utemeljenih primerih dati na voljo sredstva EU), energijsko učinkovitostjo in razogljičenjem stanovanj ter spremembo

namembnosti javnih ali praznih stavb za nove družbene in gospodarske namene; spodbuja uporabo inovativnih in trajnostnih rešitev, na primer v okviru pobude novi evropski Bauhaus, ki spodbujajo socialno vključevanje, nadgrajujejo lokalno dediščino in izboljšujejo odpornost sosesk;

Or. pt

Predlog spremembe 192
Elena Nevado del Campo

Predlog resolucije
Odstavek 8 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	8a. opozarja, da je pristojnost na področju stanovanjske politike pristojnost, ki neposredno vključuje lokalne subjekte in mestne organe; vztraja, da je treba pri vseh ukrepih na tem področju spoštovati vlogo in pristojnosti nacionalnih, regionalnih in lokalnih organov; nadalje poudarja, da bi bilo treba pri vseh pobudah Komisije v celoti upoštevati načelo subsidiarnosti, ki se začne na lokalni ravni, in zlasti spoštovati lokalne organe na tem področju; predlaga, da bi ukrepi na ravni EU lahko zajemali podporo lokalnim subjektom prek sredstev EU, zmanjšanje pretiranih birokratskih postopkov in poenostavitev izpolnjevanja energijskih zahtev na ravni gradnje;

Or. en

Predlog spremembe 193
Valentina Palmisano
v imenu skupine The Left

Predlog resolucije
Odstavek 8 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	8a. poziva Komisijo, naj v okviru izvajanja evropskega načrta za cenovno dostopna stanovanja dodeljevanje sredstev Unije za študentska stanovanja pogoji z izpolnjevanjem socialnih meril, da bi se ta sredstva prednostno dodeljevala neprofitnim organom upravljanja, projektom oživljanja neizkoriščenih javnih nepremičnin v mestih in stanovanjskim zadrugam, ki zagotavljajo trajno omejene najemnine, kar je bistven ukrep za zmanjšanje regionalnih razlik v akademski privlačnosti in zaščito teritorialne kohezije;

Or. it

Predlog spremembe 194
Marcos Ros Sempere, Hannes Heide, Rosa Serrano Sierra, Sakis Arnautoglu (Sakis Arnaoutoglou), Marko Vešligaj, Sérgio Gonçalves

Predlog resolucije
Odstavek 8 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	8a. poudarja, da bi bilo treba dostop do trajnostnih cenovno dostopnih stanovanj izboljšati s celostnimi strategijami za prenovo mest in lokalnim razvojem mest, ki bi združevali socialna in javna stanovanja, prenovo sosesk, javni prostor, energijsko učinkovito prenovo, prilagajanje podnebnim spremembam, trajnostno mobilnost, dostopnost osnovnih storitev in socialno infrastrukturo; poudarja, da bi morale take strategije ustrezati posebnim potrebam mest in funkcionalnih mestnih območij ter da bi bilo treba pri njih čim bolj upoštevati načela novega evropskega Bauhausa;

Or. en

Predlog spremembe 195
Daniel Buda

Predlog resolucije
Odstavek 8 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	8a. poziva, naj se pri stopnji evropskega sofinanciranja upoštevajo metropolitanska narava naložbe, njen prispevek k podnebnim in socialnim ciljem Unije, dejansko število upravičencev in zmožnost projekta, da ustvari prihodek, ne le razvojna kategorija regije; poziva k višji stopnji sofinanciranja za medskupnostne projekte, naložbe iz pogodb o podnebno nevtralnih mestih in osnovno javno infrastrukturo brez zadostnih prihodkov;

Or. ro

Predlog spremembe 196
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Predlog resolucije
Odstavek 8 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	8a. poudarja, da je eden največjih izzivov za mesta stanovanjska kriza, ki jo je treba reševati z obeh vidikov: pomanjkanja kakovostnih in cenovno dostopnih stanovanj za družine in mlade ter zapuščenih stavb; poudarja, da zapuščene stavbe in prostori niso le zamujene stanovanjske priložnosti, temveč tudi varnostna tveganja, ki znižujejo kakovost sosesk in življenja na tamkajšnjem območju;

Or. en

Predlog spremembe 197
Fidias Panajotu (Fidias Panayiotou)

Predlog resolucije
Odstavek 8 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	8a. poziva Komisijo in države članice, naj v okviru kohezijske politike ponudijo ciljno usmerjena finančna orodja za pomoč lokalnim organom na obalnih in otoških mestnih območjih z velikim povpraševanjem pri širjenju javnega, študentskega in cenovno dostopnega stanovanjskega fonda, da bi preprečili razseljevanje mladih in ključnih lokalnih delavcev;

Or. en

Predlog spremembe 198
Marcos Ros Sempere, Hannes Heide, Rosa Serrano Sierra, Sakis Arnautoglu (Sakis Arnaoutoglou), Marko Vešligaj, Sérgio Gonçalves

Predlog resolucije
Odstavek 8 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	8b. poudarja, da bi bilo treba prehod na razogljičen stanovanjski fond podpreti s celostnimi teritorialnimi strategijami, ki bi že od samega začetka povezovale energetsko načrtovanje, politike prenove in trajnostni urbani razvoj; poudarja ključno vlogo mest in regij pri usklajevanju lokalnih načrtov ogrevanja in hlajenja z nacionalnimi načrti prenove stavb ter poziva k njihovemu učinkovitemu sodelovanju pri oblikovanju, izvajanju in spremljanju s tem povezanih politik in naložb;

Or. en

Predlog spremembe 199
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Predlog resolucije
Odstavek 8 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	8b. poudarja, da stanovanjska kriza posebno vpliva na študente, zato bi bilo treba v evropskem načrtu za cenovno dostopna stanovanja in vseh drugih evropskih programih razmisliti o različnih evropskih in nacionalnih finančnih instrumentih, s katerimi bi hitro rešili ta izziv ter izboljšali kakovost življenja in cenovno dostopnost visokošolskega izobraževanja za mlade Evropejce;

Or. en

Predlog spremembe 200
Elena Nevado del Campo

Predlog resolucije
Odstavek 8 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	8b. poudarja, da je treba nujno preučiti načine, kako preprečiti odseljevanje na podeželskih območjih ter v malih in srednjih mestih in hkrati spodbujati dostop do stanovanj z ukrepi, ki bi združevali tako stanovanjske ukrepe kot ustrezno zagotavljanje socialne, zdravstvene, izobraževalne, energetske in prometne infrastrukture na območjih, prizadetih zaradi odseljevanja;

Or. en

Predlog spremembe 201

Valentina Palmisano
v imenu skupine The Left

Predlog resolucije
Odstavek 8 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	8b. priporoča, da se v okviru programov oživljanja mest in socialnih stanovanj, ki se financirajo s kohezijskimi sredstvi, sistematično izvaja ocena učinka z vidika otrok kot stalno orodje za teritorialno analizo in predhodno spremljanje, da bi se ocenil generacijski učinek vsakega urbanističnega posega na pravice otrok;

Or. it

Predlog spremembe 202
Fidias Panajotu (Fidias Panayiotou)

Predlog resolucije
Odstavek 8 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	8b. poudarja, da so na otoških in obrobnih mestnih območjih stroški gradnje in prevoza surovin višji; poziva Komisijo, naj omogoči večjo prožnost in višje stopnje sofinanciranja za projekte prenove stanovanj in energijske učinkovitosti v teh regijah;

Or. en

Predlog spremembe 203
Elena Nevado del Campo

Predlog resolucije
Odstavek 8 c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	8c. poziva k razmisleku o tem, da bi se dostop do stanovanj in z njimi povezanih storitev obravnaval kot ključno področje v okviru ciljev politike v prihodnjih skladih kohezijske politike, namenjenih zlasti našim naslednjim generacijam, in v politični agendi za mesta; pri tem poudarja, da morajo biti ukrepi v zvezi s stanovanji, ki se lahko financirajo iz kohezijskih skladov, upravičeni v skladu z zahtevami in potrebami regionalnih in lokalnih organov ob upoštevanju njihovih posebnosti;

Or. en

Predlog spremembe 204
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Predlog resolucije
Odstavek 8 c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	8c. poudarja, da je pomanjkanje cenovno dostopnih študentskih nastanitev v številnih evropskih mestih vse večja ovira za enak dostop do visokošolskega izobraževanja, mobilnosti ter razvoja znanj in spretnosti; poziva Komisijo, države članice in lokalne organe, naj preučijo namenske mehanizme financiranja in javno-zasebna partnerstva, namenjena povečanju ponudbe cenovno dostopnih in visokokakovostnih študentskih stanovanj;

Or. en

Predlog spremembe 205
Fidias Panajotu (Fidias Panayiotou)

Predlog resolucije

Odstavek 8 c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	8c. poudarja, da je treba nujno zaščititi ranljiva gospodinjstva, ki jih pestijo resne finančne težave in tveganje izvršbe; poziva Komisijo in države članice, naj kohezijsko politiko uporabijo za financiranje lokalnih svetovalnih storitev, mehanizmov za poravnavo dolgov in stanovanjskih varnostnih mrež, namenjenih preprečevanju prisilnih izselitev in ohranjanju primarnih prebivališč;

Or. en

Predlog spremembe 206
Elena Nevado del Campo

Predlog resolucije
Odstavek 8 d (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	8d. meni, da mora biti vsaka uporaba sredstev kohezijske politike za stanovanjske projekte usklajena s to politiko in ne sme spodbujati prenaseljenosti na gosto naseljenih mestnih območjih; meni, da je treba pri uporabi sredstev kohezijske politike za stanovanjske projekte upoštevati njen cilj boja proti izseljevanju prebivalstva v zaostalih regijah; predlaga, da je mogoče cilje, povezane z bojem proti izseljevanju prebivalstva v nekaterih regijah in mestih ter pomanjkanju stanovanj, reševati vzporedno, in sicer s projekti za izboljšanje povezljivosti;

Or. en

Predlog spremembe 207

Fidias Panajotu (Fidias Panayiotou)

Predlog resolucije
Odstavek 8 d (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	8d. izraža globoko zaskrbljenost, ker špekulativni skladi in vlagatelji iz tretjih držav v velikem obsegu kupujejo zemljišča in stanovanjske nepremičnine, kar umetno zvišuje cene nepremičnin in izriva lokalne skupnosti; poziva Komisijo, naj podpre lokalne organe pri izvajanju regulativnih zaščitnih ukrepov in ciljno usmerjenih lokalnih mehanizmov pregleda za zaščito regionalnih stanovanjskih trgov pred plenilskimi naložbami iz tretjih držav;

Or. en

Predlog spremembe 208
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Predlog resolucije
Odstavek 8 d (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	8d. poziva Komisijo in države članice, naj podprejo mesta pri njihovih prizadevanjih za spodbujanje prenove in preoblikovanja praznih in zapuščenih stavb v cenovno dostopna stanovanja, študentske nastanitve in socialno infrastrukturo; izraža zaskrbljenost zaradi vse večje financializacije stanovanj ter vpliva pretiranih špekulativnih praks in trgov kratkoročnega najema na cenovno dostopnost stanovanj;

Or. en

Predlog spremembe 209

Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Predlog resolucije
Odstavek 9

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
9. poudarja pomen načela pravice do prebivanja, ki se razume kot pravica ljudi, da se odločijo, ali bodo živeli, delali in gradili svojo prihodnost v krajih, ki jih imajo za svoj dom;	9. poudarja pomen načela pravice do prebivanja, ki se razume kot pravica ljudi, da se odločijo, ali bodo živeli, delali in gradili svojo prihodnost v krajih, ki jih imajo za svoj dom; ***poudarja, da je to načelo mogoče zagotoviti le z naložbami v kakovostna delovna mesta, cenovno dostopna stanovanja, infrastrukturo, javne storitve in povezljivost, zlasti v regijah, ki jih pestita slabšanje demografskih razmer in depopulacija; poudarja, da je ta cilj še toliko pomembnejši, ker se je prebivalstvo pretežno podeželskih regij v EU med letoma 2015 in 2020 v povprečju zmanjšalo za 0,1 % na leto, prebivalstvo pretežno mestnih regij pa se je povečalo za 0,4 % na leto, iz česar je razvidno, da so potrebne uravnotežene teritorialne naložbe;***

Or. ro

Predlog spremembe 210
Valentina Palmisano
v imenu skupine The Left

Predlog resolucije
Odstavek 9

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
9. poudarja pomen načela pravice do prebivanja, ki se razume kot pravica ljudi, da se odločijo, ali bodo živeli, delali in gradili svojo prihodnost v krajih, ki jih imajo za svoj dom;	9. poudarja pomen načela pravice do prebivanja, ki se razume kot pravica ljudi, da se odločijo, ali bodo živeli, delali in gradili svojo prihodnost v krajih, ki jih imajo za svoj dom; ***v zvezi s tem poudarja, da je treba urbano agendo uskladiti s strategijami za območja, ki so slabo oskrbljena z osnovnimi storitvami, in***

gorska območja ter vlagati v digitalno in fizično infrastrukturo za preprečevanje odseljevanja in staranja prebivalstva, zlasti v regijah s strukturnimi pomanjkljivostmi;

Or. it

Predlog spremembe 211
Dan Barna, Ľubica Karvašová, Elsi Katainen

Predlog resolucije
Odstavek 9

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
9. poudarja pomen načela pravice do prebivanja, ki se razume kot pravica ljudi, da se odločijo, ali bodo živeli, delali in gradili svojo prihodnost v krajih, ki jih imajo za svoj dom;	9. poudarja pomen načela pravice do prebivanja, ki se razume kot pravica ljudi, da se odločijo, ali bodo živeli, delali in gradili svojo prihodnost v krajih, ki jih imajo za svoj dom; ***poudarja, da so mesta ob vzhodni meji posebno ogrožena zaradi vojne v Ukrajini, ki je privedla do zaprtja meja, prekinitve gospodarskih in socialnih vezi ter zmanjšanja privlačnosti regij za vlagatelje in gospodarske akterje;***

Or. en

Predlog spremembe 212
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch

Predlog resolucije
Odstavek 9

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
9. poudarja pomen načela pravice do prebivanja, ki se razume kot pravica ljudi, da se odločijo, ali bodo živeli, delali in gradili svojo prihodnost v krajih, ki jih imajo za svoj dom;	9. poudarja pomen načela pravice do prebivanja, ki se razume kot pravica ljudi, da se odločijo, ali bodo živeli, delali in gradili svojo prihodnost v krajih, ki jih imajo za svoj dom; ***poudarja, da bi moralo ukvarjanje z demografskim upadom postati sestavni del politik urbanega razvoja z ustvarjanjem pogojev, ki bi***

mlade in družine spodbujali, da ostanejo zaposleni in vzgajajo otroke v evropskih mestih;

Or. en

Predlog spremembe 213
Mārtiņš Staķis
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 9

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
9. poudarja pomen načela pravice do prebivanja, ki se razume kot pravica ljudi, da se odločijo, ***ali bodo živeli***, ***delali*** in ***gradili svojo prihodnost v krajih, ki jih imajo za svoj dom***;	9. poudarja pomen načela pravice do prebivanja, ki se razume kot pravica ***vseh*** ljudi, da ***ostanejo, živijo in uspevajo v kraju, kjer*** se odločijo ***živeti***, ***z učinkovitim dostopom do priložnosti, kakovostnih storitev splošnega pomena, izobraževanja, zdravstvenega varstva***, ***dostojne zaposlitve*** in ***ustreznih življenjskih pogojev, ne da bi bili prisiljeni oditi zaradi ekonomskih ali socialnih razlik***;

Or. en

Predlog spremembe 214
Rosa Serrano Sierra, Marcos Ros Sempere

Predlog resolucije
Odstavek 9

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
9. poudarja pomen načela pravice do prebivanja, ki se razume kot pravica ljudi, da se odločijo, ali bodo živeli, delali in gradili svojo prihodnost v krajih, ki jih imajo za svoj dom;	9. poudarja pomen načela pravice do prebivanja, ki se razume kot pravica ljudi, da se odločijo, ali bodo živeli, delali in gradili svojo prihodnost v krajih, ki jih imajo za svoj dom***, podprta z dostopom do kakovostnih javnih storitev, vključno s prevozom, cenovno dostopnimi stanovanji, visokokakovostno zaposlitvijo in enakimi možnostmi***;

Or. en

Predlog spremembe 215
Raquel García Hermida-Van Der Walle, Ľubica Karvašová, Dan Barna

Predlog resolucije
Odstavek 9

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
9. poudarja pomen načela pravice do prebivanja, ki se razume kot pravica ljudi, da se odločijo, ali bodo živeli, delali in gradili svojo prihodnost v krajih, ki jih imajo za svoj dom;	9. poudarja pomen načela pravice do prebivanja, ki se razume kot pravica ljudi, da se odločijo, ali bodo živeli, delali in gradili svojo prihodnost v krajih, ki jih imajo za svoj dom; ***poziva Komisijo, naj to načelo učinkovito in konkretno izvaja v novem obdobju večletnega finančnega okvira;***

Or. en

Predlog spremembe 216
Irmhild Boßdorf

Predlog resolucije
Odstavek 9

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
9. poudarja ***pomen načela pravice do prebivanja***, ***ki se razume kot pravica ljudi***, ***da se odločijo***, ***ali bodo živeli***, ***delali*** in ***gradili svojo prihodnost v krajih***, ***ki jih imajo za svoj dom***;	9. poudarja***, da je pomembno ljudem omogočiti***, ***da ostanejo v svojih domačih skupnostih, in sicer z zagotavljanjem dostopa do stabilne zaposlitve***, ***cenovno ugodnih stanovanj***, ***izobraževanja, zdravstvenega varstva***, ***prevoza*** in ***drugih osnovnih javnih storitev***, ***s posebnim poudarkom na mladih in družinah***;

Or. en

Predlog spremembe 217
Paulo do Nascimento Cabral

Predlog resolucije
Odstavek 9

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
9. poudarja pomen načela pravice do prebivanja, ki se razume kot pravica ljudi, da se odločijo, ali bodo živeli, delali in gradili svojo prihodnost v krajih, ki jih imajo za svoj dom;	9. poudarja pomen načela pravice do prebivanja, ki se razume kot pravica ljudi, da se odločijo, ali bodo živeli, delali in gradili svojo prihodnost v krajih, ki jih imajo za svoj dom***, ter ki bi ga bilo treba uporabljati tudi na mestnih območjih in v mestih***;

Or. pt

Predlog spremembe 218
Elena Nevado del Campo

Predlog resolucije
Odstavek 9 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	9a. poziva k projektom povezovanja v srednjih in malih mestih, da se zagotovi pravica do bivanja in lokalnemu prebivalstvu omogoči, da živi v svojem izvornem kraju; meni, da bi boljše povezave s prestolnicami, večjimi mesti in mestnimi središči ter metropolitanskimi območji lahko pripomogle k boju proti izseljevanju, hkrati pa omogočile, da se poveča število stanovanj, ki so na voljo na trgu; meni, da bi morale biti tovrstne naložbe povezane z zagotavljanjem drugih osnovnih storitev, kot so zdravstvene, izobraževalne in energetske storitve ter storitve za rabo vode na območjih, ki jih je prizadelo demografsko upadanje;

Or. en

Predlog spremembe 219
Daniel Buda

Predlog resolucije
Odstavek 9 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	9a. poziva, da bi bili upravičeni nakup zemljišč in stavb, sprememba namembnosti neuporabljenih stavb, obnova degradiranih zemljišč, gradnja in sanacija najemnih javnih stanovanj ter infrastruktura, potrebna za gradnjo novih cenovno dostopnih stanovanj; poziva, naj se omogoči podpora mladim, družinam, študentom, ranljivim osebam in kritičnim delavcem z vzpostavitvijo dolgoročnih pogojev cenovne dostopnosti in ukrepov za preprečevanje razseljevanja obstoječih skupnosti;

Or. ro

Predlog spremembe 220
Valentina Palmisano
v imenu skupine The Left

Predlog resolucije
Odstavek 9 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	9a. v zvezi s tem poudarja, da je treba agendo EU za mesta uskladiti s teritorialnimi strategijami za območja, ki so slabo oskrbljena z osnovnimi storitvami, in gorska območja ter vlagati v digitalno in fizično infrastrukturo za preprečevanje odseljevanja in staranja prebivalstva, zlasti v regijah s strukturnimi pomanjkljivostmi ali resnimi in trajnimi demografskimi izzivi;

Or. it

Predlog spremembe 221
Mārtiņš Staķis

v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 9 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	9a. poudarja, da so evropska mesta v ospredju podnebne krize, saj jih pestijo pogostejši in ekstremni vročinski valovi; poudarja, da je treba sprostiti potencial mest za vodenje preobrazbenih sprememb s spodbujanjem trajnostnega načrtovanja, obnove dreves in inženirskih inovacij ter pomagati mestom, da do leta 2040 dosežejo podnebno nevtralnost;

Or. en

Predlog spremembe 222
Piotr Müller, Waldemar Buda

Predlog resolucije
Odstavek 9 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	9a. poudarja, da bi morala kohezijska politika dejavno prispevati k zaustavitvi demografskega upada s podpiranjem družin, cenovno dostopnih družinskih stanovanj, otroškega varstva in storitev, ki bi mlade spodbujali, da ostanejo na domačem ozemlju ali se nanj vrnejo, ter s spodbujanjem ugodnih pogojev za naravno generacijsko pomladitev;

Or. en

Predlog spremembe 223
Fredi Beleris (Fredis Beleris)

Predlog resolucije
Odstavek 9 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	9a. poudarja, da načelo pravice do prebivanja in demografski upad zahtevata celostne teritorialne politike, ki bi podpirale mlade družine, cenovno dostopno otroško varstvo, aktivno staranje, zadrževanje talentov, medgeneracijsko solidarnost ter privabljanje usposobljenih delavcev na mestnih in primestnih območjih;

Or. en

Predlog spremembe 224
Mārtiņš Staķis
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 9 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	9b. poudarja, da številna mesta kljub višjemu povprečnemu BDP na prebivalca v primerjavi s podeželskimi območji pestijo vse večje notranje neenakost, akutni pritiski na cenovno dostopnost stanovanj, brezdomstvo in območja revščine v prikrajšanih mestnih soseskah; poudarja, da je treba pri kohezijski politiki in agendi o pravici do prebivanja te izzive reševati s celostnimi, lokalnimi naložbami v cenovno dostopna stanovanja, javne storitve, trajnostno mobilnost, odpornost proti podnebnim spremembam in socialno infrastrukturo;

Or. en

Predlog spremembe 225
Mārtiņš Staķis
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije

Odstavek 9 c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	9c. poudarja, da je treba v mestih za spoštovanje načela pravice do prebivanja sistematično obravnavati naraščajoče življenjske stroške, ki poglabljajo neenakosti in postopoma izrivajo gospodinjstva z nizkimi in srednjimi dohodki, mlade in delavce, tudi v temeljnih sektorjih, s čimer se spodkopava družbena struktura mest in pravica prebivalcev do urbanega prostora, v katerem živijo;

Or. en

Predlog spremembe 226
Fredi Beleris (Fredis Beleris)

Predlog resolucije
Odstavek 10

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
10. poudarja vlogo, ki jo imajo mesta pri zagotavljanju kakovostnih osnovnih storitev, vključno ***s*** prometom, izobraževanjem, zdravstvenim varstvom in storitvami, povezanimi z zaposlovanjem; poziva, naj se spodbujajo naložbe v trajnostno mobilnost, sisteme javnega prevoza ***in*** varnost javnih prostorov, pri čemer naj bo poseben poudarek na ženskah in ranljivih skupinah;	10. poudarja vlogo, ki jo imajo mesta pri zagotavljanju kakovostnih osnovnih storitev, vključno ***z:***
	(a) prometom***: integrirani sistemi trajnostne mobilnosti***, ***vključno z javnim prevozom, kolesarsko infrastrukturo, omrežji za pešce, multimodalnimi prometnimi vozlišči, brezemisijsko mobilnostjo, dostopnimi prometnimi storitvami in inteligentnimi prometnimi sistemi;***
	(b) izobraževanjem***: cenovno dostopno otroško varstvo***, ***šole in otrokom prijazni***

javni prostori;

zdravstvenim varstvom***: preventivno zdravstveno varstvo, storitve na področju duševnega zdravja, digitalna zdravstvena infrastruktura, zdravo urbanistično načrtovanje in pravičen dostop do primarnega zdravstvenega varstva;***

(c) socialnim varstvom: dostopnost, zagotavljanje enakega dostopa invalidov do prevoza, stanovanj, izobraževanja, zdravstvenega varstva, javnih storitev, digitalne infrastrukture in ***javnih prostorov;***

(d) storitvami, povezanimi z zaposlovanjem***: mentorstvo na delovnem mestu, izpopolnjevanje, preusposabljanje***;

poziva, naj se spodbujajo naložbe v trajnostno mobilnost, sisteme javnega prevoza ***ter*** varnost ***in dostopnost*** javnih prostorov, pri čemer naj bo poseben poudarek na ***velikih družinah, enostarševskih družinah, mladih,*** ženskah in ranljivih skupinah;

Or. en

Predlog spremembe 227
Denis Nesci

Predlog resolucije
Odstavek 10

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
10. poudarja vlogo, ki jo imajo mesta pri zagotavljanju ***kakovostnih*** osnovnih storitev, ***vključno s prometom***, ***izobraževanjem***, ***zdravstvenim varstvom*** in ***storitvami, povezanimi z zaposlovanjem***; poziva, naj se spodbujajo naložbe v trajnostno mobilnost, ***sisteme*** javnega prevoza ***in*** varnost ***javnih prostorov***, pri čemer ***naj bo poseben poudarek*** na ***ženskah*** in ***ranljivih skupinah***;	10. poudarja ***strateško in nepogrešljivo*** vlogo, ki jo imajo mesta pri zagotavljanju ***visokokakovostnih*** osnovnih storitev, ***s posebnim poudarkom na prometu***, ***izobraževanju***, ***zdravstvenem varstvu*** in ***aktivnih politikah zaposlovanja***; ***zato*** poziva, naj se spodbujajo ***konkretne*** naložbe v trajnostno mobilnost, ***krepitev omrežij*** javnega prevoza ***ter, kar je absolutna prednostna naloga,*** varnost ***in varstvo mestne krajine v mestnih***

središčih, predvsem pa v predmestjih, pri čemer ***mora biti cilj teh ukrepov vzpostaviti temeljit nadzor, aktivno prisotnost*** na ***ozemlju in javne prostore, ki so varni, osvetljeni in dostopni vsem državljanom; meni, da bi bilo treba posebno pozornost in prednost nameniti zaščiti žensk, otrok, starejših in vseh najranljivejših skupin ter se odločno boriti proti vsem oblikam degradacije in kriminala, da bi zagotovili temeljno pravico do varnosti*** in ***svobodne uporabe lastnega mesta***;

Or. it

Predlog spremembe 228
Paulo do Nascimento Cabral

Predlog resolucije
Odstavek 10

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
10. poudarja vlogo, ki jo imajo mesta pri zagotavljanju kakovostnih osnovnih storitev, vključno s prometom, izobraževanjem, zdravstvenim varstvom in storitvami, povezanimi z zaposlovanjem; poziva, naj se spodbujajo naložbe v trajnostno mobilnost, sisteme javnega prevoza in varnost javnih prostorov, pri čemer ***naj bo poseben poudarek na ženskah*** in ***ranljivih skupinah***;	10. poudarja vlogo, ki jo imajo mesta pri zagotavljanju kakovostnih osnovnih storitev, vključno s prometom, izobraževanjem, zdravstvenim varstvom in storitvami, povezanimi z zaposlovanjem; poziva, naj se spodbujajo naložbe v trajnostno mobilnost, sisteme javnega prevoza in varnost javnih prostorov, pri čemer ***je treba upoštevati posebne značilnosti vsakega območja in različne geografske zmogljivosti za izvajanje ustreznih rešitev za mobilnost, vključno s cestnim, železniškim, pomorskim*** in ***zračnim prometom, ter potrebo po zagotavljanju ustreznih načinov prevoza ter ustvarjanju, posodabljanju in vzdrževanju potrebne infrastrukture; poudarja, da je treba zagotoviti, da se bodo s temi politikami izpolnjevale potrebe žensk in najranljivejših skupin***;

Or. pt

Predlog spremembe 229
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Predlog resolucije
Odstavek 10

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
10. poudarja vlogo, ki jo imajo mesta pri zagotavljanju kakovostnih osnovnih storitev, vključno s prometom, izobraževanjem, zdravstvenim varstvom in storitvami, povezanimi z zaposlovanjem; poziva, naj se spodbujajo naložbe v trajnostno mobilnost, sisteme javnega prevoza in varnost javnih prostorov, pri čemer naj bo poseben poudarek na ženskah in ranljivih skupinah;	10. poudarja vlogo, ki jo imajo mesta pri zagotavljanju kakovostnih osnovnih storitev, vključno s prometom, izobraževanjem, zdravstvenim varstvom in storitvami, povezanimi z zaposlovanjem; poziva, naj se spodbujajo naložbe v trajnostno mobilnost, sisteme javnega prevoza in varnost javnih prostorov, pri čemer naj bo poseben poudarek na ženskah in ranljivih skupinah; ***poudarja, da je potreben dostopen, cenovno ugoden, praktičen in varen javni prevoz, prilagojen potrebam otrok, starejših in invalidov; poudarja, da je pomembno razviti urbana vozlišča, intermodalne prometne sisteme, multimodalne prometne povezave in povezave na zadnjem delu poti, ki bi povezovale mesta z okoliškimi primestnimi in podeželskimi območji, ter izboljšati čezmejno povezljivost;***

Or. en

Predlog spremembe 230
Valentina Palmisano
v imenu skupine The Left

Predlog resolucije
Odstavek 10

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
10. poudarja vlogo, ki jo imajo mesta pri zagotavljanju kakovostnih osnovnih storitev, vključno s prometom, izobraževanjem, zdravstvenim varstvom in	10. poudarja vlogo, ki jo imajo mesta pri zagotavljanju kakovostnih osnovnih storitev, vključno s prometom, izobraževanjem, zdravstvenim varstvom in

storitvami, povezanimi z zaposlovanjem; poziva, naj se spodbujajo naložbe v trajnostno mobilnost, sisteme javnega prevoza in varnost javnih prostorov, pri čemer naj bo poseben poudarek na ženskah in ranljivih skupinah;	storitvami, povezanimi z zaposlovanjem; poziva, naj se spodbujajo naložbe v trajnostno mobilnost, sisteme javnega prevoza in varnost javnih prostorov, pri čemer naj bo poseben poudarek na ženskah in ranljivih skupinah; ***v zvezi s tem poziva k vzpostavitvi povezave med urbanističnim načrtovanjem in izvajanjem načrtov evropskega jamstva za otroke, da bi zagotovili stalno podporo v obliki brezplačnih skupnostnih socialno-izobraževalnih storitev in izobraževalne infrastrukture na območjih z največjimi deleži otrok, ki jim grozi revščina ali socialna izključenost;***

Or. it

Predlog spremembe 231
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch, André Rougé

Predlog resolucije
Odstavek 10

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
10. poudarja vlogo, ki jo imajo mesta pri zagotavljanju kakovostnih osnovnih storitev, vključno s prometom, izobraževanjem, zdravstvenim varstvom in storitvami, povezanimi z zaposlovanjem; poziva, naj se spodbujajo naložbe v trajnostno mobilnost, sisteme javnega prevoza in varnost javnih prostorov, pri čemer naj bo poseben poudarek na ženskah in ranljivih skupinah;	10. poudarja vlogo, ki jo imajo mesta pri zagotavljanju kakovostnih***, dostopnih in cenovno sprejemljivih*** osnovnih storitev, vključno s prometom, izobraževanjem, zdravstvenim varstvom***, stanovanji, otroškim varstvom, dolgotrajno oskrbo, digitalnimi javnimi storitvami*** in storitvami, povezanimi z zaposlovanjem; poziva, naj se spodbujajo naložbe v trajnostno***, tehnološko nevtralno in cenovno dostopno*** mobilnost, sisteme javnega prevoza in varnost javnih prostorov, pri čemer naj bo poseben poudarek na ženskah***, starejših, invalidih*** in ***drugih*** ranljivih skupinah; ***poziva k večji podpori za mestno prometno infrastrukturo, ki bi izboljševala povezljivost, zmanjševala zastoje in povečevala gospodarsko konkurenčnost;***

Or. en

Predlog spremembe 232
Marcos Ros Sempere, Hannes Heide, Rosa Serrano Sierra, Sakis Arnautoglu (Sakis Arnaoutoglou), Marko Vešligaj, Sérgio Gonçalves

Predlog resolucije
Odstavek 10

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
10. poudarja vlogo, ki jo imajo mesta pri zagotavljanju kakovostnih osnovnih storitev, vključno s prometom, izobraževanjem, zdravstvenim varstvom in storitvami, povezanimi z zaposlovanjem; poziva, naj se spodbujajo naložbe v trajnostno mobilnost, sisteme javnega prevoza in varnost javnih prostorov, pri čemer naj bo poseben poudarek na ženskah in ranljivih skupinah;	10. poudarja vlogo, ki jo imajo mesta pri zagotavljanju kakovostnih osnovnih storitev, vključno s prometom, izobraževanjem, zdravstvenim varstvom in storitvami, povezanimi z zaposlovanjem; poziva, naj se spodbujajo naložbe v trajnostno mobilnost, sisteme javnega prevoza in varnost javnih prostorov, ***vključno z ukrepi za izboljšanje kakovosti okolja v mestih z obravnavanjem urbanega ekspozoma, zlasti onesnaženosti zraka, hrupa, toplotnih otokov in dostopa do zelenih površin,*** pri čemer naj bo poseben poudarek na ženskah in ***drugih*** ranljivih skupinah; ***poziva k spodbujanju kakovostnih javnih prostorov, splošne dostopnosti ter otrokom in starostnikom prijaznega urbanističnega načrtovanja;***

Or. en

Predlog spremembe 233
Rosa Serrano Sierra, Marcos Ros Sempere

Predlog resolucije
Odstavek 10

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
10. poudarja vlogo, ki jo imajo mesta pri zagotavljanju kakovostnih ***osnovnih*** storitev, vključno s prometom, izobraževanjem, zdravstvenim varstvom in storitvami, povezanimi z zaposlovanjem; poziva***, naj se spodbujajo naložbe*** v trajnostno mobilnost, ***sisteme javnega***	10. poudarja vlogo, ki jo imajo mesta pri zagotavljanju ***in ponujanju*** kakovostnih ***javnih*** storitev, vključno s prometom, izobraževanjem, zdravstvenim varstvom in storitvami, povezanimi z zaposlovanjem; poziva ***k večjim javnim in zasebnim naložbam*** v trajnostno

prevoza in varnost javnih prostorov, pri čemer naj bo poseben poudarek na ženskah ***in*** ranljivih skupinah;

mobilnost, ***cenovno ugoden in dostopen javni prevoz, boljšo infrastrukturo za hojo in kolesarjenje, učinkovit prometni sistem z dobro notranjo (lokalno)*** in ***zunanjo (regionalno) povezljivostjo ter*** varnost javnih prostorov, pri čemer naj bo poseben poudarek na ženskah***,*** ranljivih skupinah ***ter zlasti uporabnikih z omejeno mobilnostjo in invalidih***;

Or. en

Predlog spremembe 234
Mārtiņš Staķis
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 10

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
10. poudarja vlogo, ki jo imajo mesta pri zagotavljanju kakovostnih osnovnih storitev, vključno s prometom, izobraževanjem, zdravstvenim varstvom in storitvami, povezanimi z zaposlovanjem; poziva, naj se spodbujajo naložbe v ***trajnostno mobilnost, sisteme javnega prevoza*** in ***varnost javnih prostorov***, pri čemer naj bo poseben poudarek na ženskah in ranljivih skupinah;	10. poudarja vlogo, ki jo imajo mesta pri zagotavljanju kakovostnih osnovnih storitev, vključno s prometom, izobraževanjem, zdravstvenim varstvom in storitvami, povezanimi z zaposlovanjem; ***opozarja, da gentrifikacija in naraščajoči življenjski stroški postopoma spodkopavajo enak dostop do teh storitev v mestih, kar nesorazmerno vpliva na skupnosti z nižjimi dohodki in ranljive skupnosti;*** poziva, naj se spodbujajo naložbe v ***dostopne*** in ***cenovno ugodne osnovne storitve***, pri čemer naj bo poseben poudarek na ženskah in ranljivih skupinah;

Or. en

Predlog spremembe 235
Irmhild Boßdorf

Predlog resolucije
Odstavek 10

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
10. poudarja vlogo, ki jo imajo mesta pri zagotavljanju kakovostnih osnovnih storitev, vključno s prometom, izobraževanjem, zdravstvenim varstvom in storitvami, povezanimi z zaposlovanjem; poziva, naj se spodbujajo naložbe v trajnostno mobilnost, sisteme javnega prevoza in varnost javnih prostorov, ***pri čemer naj bo poseben poudarek na ženskah*** in ***ranljivih skupinah***;	10. poudarja vlogo, ki jo imajo mesta pri zagotavljanju kakovostnih osnovnih storitev, vključno s prometom, izobraževanjem, zdravstvenim varstvom in storitvami, povezanimi z zaposlovanjem; poziva, naj se spodbujajo naložbe v trajnostno mobilnost, sisteme javnega prevoza in varnost javnih prostorov, ***da bi vsem državljanom, zlasti otrokom, družinam, starejšim in invalidom, zagotovili varne, dostopne*** in ***dobro vzdrževane javne prostore***;

Or. en

Predlog spremembe 236
Gabriella Gerzsenyi

Predlog resolucije
Odstavek 10

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
10. poudarja vlogo, ki jo imajo mesta pri zagotavljanju kakovostnih osnovnih storitev, vključno s prometom, izobraževanjem, zdravstvenim varstvom in storitvami, povezanimi z zaposlovanjem; poziva, naj se spodbujajo naložbe v trajnostno mobilnost, sisteme javnega prevoza in varnost javnih prostorov, pri čemer naj bo poseben poudarek na ženskah in ranljivih skupinah;	10. poudarja vlogo, ki jo imajo mesta pri zagotavljanju kakovostnih osnovnih storitev, vključno s prometom, izobraževanjem, ***otroškim varstvom,*** zdravstvenim varstvom in storitvami, povezanimi z zaposlovanjem; poziva, naj se spodbujajo naložbe v trajnostno mobilnost, sisteme javnega prevoza, ***dostopnost javnega prevoza*** in ***javnih stavb za invalide ter*** varnost javnih prostorov, pri čemer naj bo poseben poudarek na ženskah in ranljivih skupinah;

Or. en

Predlog spremembe 237
Raquel García Hermida-Van Der Walle, Ľubica Karvašová, Dan Barna

Predlog resolucije
Odstavek 10

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
10. poudarja vlogo, ki jo imajo mesta pri zagotavljanju kakovostnih osnovnih storitev, vključno s prometom, izobraževanjem, zdravstvenim varstvom in storitvami, povezanimi z zaposlovanjem; poziva, naj se spodbujajo naložbe v trajnostno mobilnost, sisteme javnega prevoza in varnost javnih prostorov, pri čemer naj bo poseben poudarek na ženskah in ranljivih skupinah;	10. poudarja vlogo, ki jo imajo mesta pri zagotavljanju kakovostnih osnovnih storitev, vključno s prometom, izobraževanjem, zdravstvenim varstvom in storitvami, povezanimi z zaposlovanjem; poziva, naj se spodbujajo naložbe v trajnostno mobilnost, ***vključno s kolesarjenjem,*** sisteme javnega prevoza in varnost javnih prostorov, pri čemer naj bo poseben poudarek na ženskah in ranljivih skupinah;

Or. en

Predlog spremembe 238
Elena Nevado del Campo

Predlog resolucije
Odstavek 10

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
10. poudarja vlogo, ki jo imajo mesta pri zagotavljanju kakovostnih osnovnih storitev, vključno s prometom, izobraževanjem, zdravstvenim varstvom in storitvami, povezanimi z zaposlovanjem; poziva, naj se spodbujajo naložbe v trajnostno mobilnost, sisteme javnega prevoza in varnost javnih prostorov, pri čemer naj bo poseben poudarek na ženskah in ranljivih skupinah;	10. poudarja vlogo, ki jo imajo mesta pri zagotavljanju kakovostnih osnovnih storitev, vključno s prometom, izobraževanjem, zdravstvenim varstvom in storitvami, povezanimi z zaposlovanjem; poziva, naj se spodbujajo naložbe v trajnostno mobilnost, sisteme javnega prevoza in varnost javnih prostorov, pri čemer naj bo poseben poudarek na ženskah***, starejših*** in ranljivih skupinah;

Or. en

Predlog spremembe 239
Valentina Palmisano
v imenu skupine The Left

Predlog resolucije
Odstavek 10 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	10a. poudarja, da je treba v boju proti izobrazbeni revščini opustiti izvajanje začasnih in časovno omejenih projektov; poziva k oblikovanju stalnih socialno-izobraževalnih storitev kot elementov brezplačne skupnostne infrastrukture, ki je dostopna tudi v času izven pouka in poleti ter temelji na skupnostnih izobraževalnih dogovorih med šolami, lokalnimi organi in tretjim sektorjem; vztraja, da mora biti njihovo strukturno financiranje zavezujoča socialna prednostna naloga v prihodnji finančni strukturi Unije po letu 2027;

Or. it

Predlog spremembe 240
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Predlog resolucije
Odstavek 10 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	10a. poziva k naložbam v otroško varstvo, storitve podaljšanega bivanja po pouku in lokalno zdravstveno infrastrukturo, da bi okrepili socialno kohezijo in enake možnosti; poudarja, da je pomembno razvijati otrokom prijazna mesta z varnimi javnimi prostori, dostopnim prevozom, kakovostnim otroškim varstvom in izobraževalnimi ustanovami, rekreacijsko infrastrukturo in vključujočim urbanističnim načrtovanjem, ki podpira dobro počutje, razvoj in udeležbo otrok v življenju skupnosti;

Or. en

Predlog spremembe 241

Marcos Ros Sempere, Hannes Heide, Rosa Serrano Sierra, Sakis Arnautoglu (Sakis Arnaoutoglou), Marko Vešligaj, Sérgio Gonçalves

Predlog resolucije
Odstavek 10 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	10a. poudarja, da je v mestih vse bolj pomembna odpornost v zvezi z vodo, vključno s trajnostnim gospodarjenjem z vodo, decementacijo in pravilno uporabo obstoječih naravnih virov, učinkovito rabo vode, preprečevanjem poplav, načrti za pripravljenost na sušo v okviru sonaravnih rešitev, socialno vključenostjo, dostopnostjo vode in prilagojeno arhitekturno zasnovo kakovosti;

Or. en

Predlog spremembe 242
Isabelle Le Callennec

Predlog resolucije
Odstavek 10 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	10a. poudarja, da številna mesta kljub višjemu povprečnemu BDP na prebivalca v primerjavi s podeželskimi območji pestijo hudi pritiski na cenovno dostopnost stanovanj, vse večje notranje neenakosti, brezdomstvo in območja revščine v prikrajšanih mestnih soseskah;

Or. en

Predlog spremembe 243
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch, André Rougé

Predlog resolucije
Odstavek 10 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	10a. priznava, da je trajnostni urbani razvoj odvisen od tesnega sodelovanja med mesti, okoliškimi občinami in podeželskimi območji; spodbuja celostno teritorialno načrtovanje na vseh funkcionalnih območjih;

Or. en

Predlog spremembe 244
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Predlog resolucije
Odstavek 10 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	10a. priznava prispevek kulture k povečanju gospodarske privlačnosti in konkurenčnosti, podpiranju socialne kohezije in izboljšanju kakovosti življenja v mestnih okoljih;

Or. ro

Predlog spremembe 245
Klara Dostalova, Marie-Luce Brasier-Clain, Tamás Deutsch, André Rougé

Predlog resolucije
Odstavek 10 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	10b. poudarja, da so družine temelj močnih, odpornih in uspešnih mest ter da bi bilo zato treba podporo družinskemu življenju priznati kot sestavni del politik urbanega razvoja; poziva Komisijo in države članice, naj spodbujajo družinam prijazna mestna okolja z izboljšanjem dostopa do cenovno ugodnih stanovanj, kakovostnega izobraževanja, otroškega varstva, zdravstvenega varstva, varnih

javnih prostorov in zaposlitvenih možnosti, s čimer bi prispevali k socialni koheziji in reševali dolgoročne demografske izzive;

Or. en

Predlog spremembe 246
Valentina Palmisano
v imenu skupine The Left

Predlog resolucije
Odstavek 10 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	10b. poudarja, da je treba spodbujati dejavno vključevanje in krepitev vloge mladih generacij v lokalnih postopkih odločanja v skladu s pristopom lokalnega razvoja, ki ga vodi skupnost; poziva države članice, naj sredstva, namenjena tehnični pomoči in krepitvi upravnih zmogljivosti, uporabijo za financiranje strokovnjakov za podporo lokalnim skupnostim, mladinsko delo in medkulturno posredovanje na ranljivih območjih;

Or. it

Predlog spremembe 247
Dan Barna, Ľubica Karvašová

Predlog resolucije
Odstavek 10 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	10b. poziva k tesnejšemu sodelovanju med lokalnimi organi, izobraževalnimi ustanovami, socialnimi službami in organi odkrivanja in pregona pri preprečevanju in reševanju primerov pogrešanih otrok in drugih tveganj, ki

vplivajo na mladoletnike, tudi z uporabo inovativnih tehnologij in ukrepov za ozaveščanje, pri čemer je treba v celoti spoštovati temeljne pravice in pravila o varstvu podatkov;

Or. en

Predlog spremembe 248
Marcos Ros Sempere, Hannes Heide, Rosa Serrano Sierra, Sakis Arnautoglu (Sakis Arnaoutoglou), Marko Vešligaj, Sérgio Gonçalves

Predlog resolucije
Odstavek 10 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	10b. poudarja, da mesta nimajo le vodilne vloge pri reševanju glavnih evropskih izzivov, temveč so tudi bistveni partnerji pri oblikovanju, izvajanju, spremljanju in ocenjevanju politik Unije, saj znaten delež zakonodaje Unije neposredno ali posredno zadeva mesta in naložbe na terenu;

Or. en

Predlog spremembe 249
Isabelle Le Callennec

Predlog resolucije
Odstavek 10 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	10b. poudarja, da je treba pri kohezijski politiki in agendi o pravici do prebivanja te izzive reševati s celostnimi, lokalnimi naložbami v cenovno dostopna stanovanja, trajnostno mobilnost, javne storitve, odpornost proti podnebnim spremembam in socialno infrastrukturo;

Or. en

Predlog spremembe 250
Valentina Palmisano
v imenu skupine The Left

Predlog resolucije
Odstavek 10 c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	10c. poziva Komisijo in države članice, naj generacijski vidik kot horizontalno merilo sistematično vključujejo v načrtovanje in spremljanje strategij trajnostnega urbanega razvoja, da bi medgeneracijska pravičnost postala vodilno načelo kohezijske politike;

Or. it